



TEST REPORT

Reference No	:	WTF21F07067071J
Applicant	10 ⁻⁰	HEY HEY TECHNOLOGY LIMITED
Address	:0	UNIT 1,12/F BLK B FUK KEUNG IND BLDG 66 TONG MI RD MONG KOK KL, HONG KONG
Manufacturer	:	Jiangmen Jinling Ventilating Fan Manufacture Ltd.
Address	:	No.1 Jinling Road, Binjiang Avenue, Jiangmen City, Guangdong China
Product Name	:	Ventilation Fan
Model No	-30	HH-101, HH-102
Standards	nich Geb	Safety of household and similar electrical appliances Part 2-80: particular requirements for fans IEC 60335-1:2010+A1:2013+A2:2016 IEC 60335-2-80:2015
Date of Receipt sample	•	2021-07-08
Date of Test	: 3	2021-07-13 to 2021-07-22
Date of Issue	:	2021-07-27
Test Report Form No	:	WSH-60335280I-01A
Test Result	2	Pass

Remarks:

The results shown in this test report refer only to the sample(s) tested, this test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the company. The report would be invalid without specific stamp of test institute and the signatures of compiler and approver.

Prepared By: Waltek Testing Group (Foshan) Co., Ltd. Address: No.13-19, 2/F., 2nd Building, Sunlink International Machinery City, Chencun, Shunde District, Foshan, Guangdong, China Tel:+86-757-23811398 Fax:+86-757-23811381 E-mail:info@waltek.com.cn

Compiled by: Ayen Mu

Ryan Wu / Project Engineer





Page 2 of 84



Test item description	: Ventilation Fan
Trade Mark	: See marking plate
Model/Type reference	: HH-101, HH-102
Ratings	: 220-240V~, 50Hz, Class I, IPX4
	HH-101:24W, HH-102:28W

Copy of marking plate:

HEY		
HEY		
Ventilation Fan		窗口式换氣扇
Model No:HH -		型號:HH – 101
Size:6inch-150		規格:6inch-150mm
Voltage:220-24	0V~50Hz	電源電壓:220-240V~50Hz
Power:24W	IPX4	功率:24W
希希科技有限公司 HEY HEY TECHNOL UNIT 1, 12/F BLK B F	OGY LIMITED UK KEUNG IND	BLDG 66 TONG MI RD MONG KOK KL

Remark:

Both models use the same label except model name and ratings different.

When the equipment is vended to EU, then name and address of the importer or authorized representative within the EEA shall be added on the equipment.

National Differences:

EU national differences were considered according to below standard:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A2:2019+A14:2019

EN 60335-2-80:2003+A1:2004+A2:2009

EN 62233:2008

Summary of testing:

- 1. These samples are tested and complied with the requirements of standards listed in this report.
- 2. Full tests were performed on model HH-101 and HH-102



Test item particulars	
Classification of installation and use	Fixed appliance, household and indoor use
Supply Connection	Permanent connected to fixed wiring
Possible test case verdicts:	and the second second second second se
- test case does not apply to the test object	Ν
- test object does meet the requirement	P(Pass)
- test object does not meet the requirement:	F(Fail)
General remarks:	
'(See Enclosure #)" refers to additional information app '(See appended table)" refers to a table appended to the	
Throughout this report a point is used as the decimal s	eparator.
General product information:	
1. The appliances are for household and indoor use or	nly.
2. Both models have similar construction except motor	r and size different.



Page 4 of 84

IEC	60335-2-80
-----	------------

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
5	GENERAL CONDITIONS FOR THE TESTS	a start and a start a	Р
	Tests performed according to clause 5, e.g. nature of supply, sequence of testing, etc.	and and and and	Р
5.7	Fans to be used in tropical climates, the tests of clause 10,11 and 13 are carried out at 40 °C +/- 2 °C (IEC 60335-2-80)	the second second second	N
237454 237454 2354	Fans marked with ambient operating temperature, the tests of clause 10, 11 and 13 are carried out at marked value +/- 2 °C (IEC 60335-2-80)	and the second second	N
6	CLASSIFICATION	and the second second second	Р
6.1	Protection against electric shock: Class 0, 0I, I, II, III	Class I	Р
int and	For a class III construction with a detachable power supply part the appliance is classified according to the detachable power supply part	a second second second	N
6.2	Protection against harmful ingress of water	IPX4	P
200	At least IPX2 for Duct fans (IEC 60335-2-80)	aller aller aller a	N
6.101	Classification to climatic conditions (IEC 60335-2- 80): - fans for temperature climates - fans for tropical climates	Temperature climates	Р
7	MARKING AND INSTRUCTIONS		Р
7.1	Rated voltage or voltage range (V)	220-240V	Р
. S. S. S.	Symbol for nature of supply, or	~	Р
10	Rated frequency (Hz):	50	P
8. 3.	Rated power input (W), or :	See page 2	Р
£ 3	Rated current (A):	4 A A A	N
4 . U	Manufacturer's or responsible vendor's name, trademark or identification mark	See label on page 2.	Р
- 25	Model or type reference:	See page 2	Р
j der	Symbol IEC 60417-5172, for class II appliances	the state	N
A. 4	IP number, other than IPX0:	IPX4	Р
	Symbol IEC 60417-5180, for class III appliances, unless	and another second second	N
1. 1	the appliance is operated by batteries only		N N
	Symbol IEC 60417-5018, for class II and class III appliances incorporating a functional earth	and and and	N
a salar a Alarah a	Symbol IEC 60417-5036, for the enclosure of electrically-operated water valves in external hose-sets for connection of an appliance to the water mains, if the working voltage exceeds extra-low	and a second and a	N

Page 5 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
35	voltage	and and all	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
and a an air	Symbol IEC 60417-5180 (2003-02), for class III appliances. This marking is not necessary for appliances operated only by batteries (primary batteries or secondary batteries recharged outside of the appliance) or appliances powered by rechargeable batteries recharged in the appliance.		N
1. 1.1.1.5.10	For tropical climates marked with letter T (IEC 60335-2-80)	t and all all	N
seriet :	Fans intended for operation in location where the local temperature exceeds 40 °C shall be marked with the ambient operating temperature. (IEC 60335-2-80)	and and are	N
7.2	Warning for stationary appliances for multiple supply	and the state of the set	Ν
- 48°	Warning placed in vicinity of terminal cover	an and and and	N
7.3	Range of rated values marked with the lower and upper limits separated by a hyphen	- star star sell	P
Star .	Different rated values marked with the values separated by an oblique stroke	1 1 5 5 T	N
7.4	Appliances adjustable for different rated voltages or rated frequencies, the voltage or the frequency setting is clearly discernible	at an an an	N
et source source	Requirement met if frequent changes are not required and the rated voltage or rated frequency to which the appliance is to be adjusted is determined from a wiring diagram	and and and	N
7.5	Appliances with more than one rated voltage or one or more rated voltage ranges, marked with rated input or rated current for each rated voltage or range, unless	and and and and	N
the sol	the power input or current are related to the arithmetic mean value of the rated voltage range	a de de de	Р
	Relation between marking for upper and lower limits of rated power input or rated current and voltage is clear	AND STORES AND	N
7.6	Correct symbols used	1. 1. 1.	P
	Symbol for nature of supply placed next to rated voltage	and some some	Р
	Symbol for class II appliances placed unlikely to be confused with other marking	1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 -	N
395	Units of physical quantities and their symbols according to international standardized system	and and and and	Р
7.7	Connection diagram fixed to appliances to be connected to more than two supply conductors and appliances for multiple supply, unless	anisted anisted anisted	N

Page 6 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
-	correct mode of connection is obvious	and and and a	N
7.8	Except for type Z attachment, terminals for connection indicated as follows:	on to the supply mains	Р
fe ^{de} st ^{él}	- marking of terminals exclusively for the neutral conductor (letter N)	at the set of	N
\$ _5 ⁰	- marking of protective earthing terminals (symbol IEC 60417-5019)	e de la de	Ρ
and and a second	- marking of functional earthing terminals (symbol IEC 60417-5018)	and an an	N
	- marking not placed on removable parts	and and and all	Р
7.9	Marking or placing of switches which may cause a hazard	and another and and	Р
7.10	Indications of switches on stationary appliances and controls on all appliances by use of figures, letters or other visual means	a second second second	N
S. S	This applies also to switches which are part of a control	and the second second of	N
and the second	If figures are used, the off position indicated by the figure 0	and what what we	Ν
State St	The figure 0 indicates only OFF position, unless no confusion with the OFF position		Ν
7.11	Indication for direction of adjustment of controls		N
7.12	Instructions for safe use provided	and the state with	Р
50	Details concerning precautions during user maintenance	the states of the	Р
	The instructions state that:	the the the the	Р
	- the appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction	and and another and and	Ρ
t and the	- children being supervised not to play with the appliance	which which which a	Р
and a	For a part of class III construction supplied from a detachable power supply unit, the instructions state that the appliance is only to be used with the unit provided	and a second second as	N
	Instructions for class III appliances state that it must only be supplied at SELV, unless	and and and and	N
354	it is a battery-operated appliance, the battery being charged outside the appliance	and and and	N
Sec. Pres	For appliances for altitudes exceeding 2000 m, the maximum altitude is stated	and the second second of	N
10	The instructions for appliances incorporating a	2 10 10 1	Ň

Page 7 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	functional earth states that the appliance incorporates an earth connection for functional purposes only		
	If the instructions state that the guard has to be removed instructions shall state the substance of the following:		N
4	Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the guard. (IEC 60335-2-80/A1)	en and and an an a Second second second second	N
	The instructions for ceiling fans shall include the subs	tance of the following warning:	, 4
S. 1	WARNING: If unusual oscillating movement is observed, immediately stop using the	source source source source	Ň
parter at	ceiling fan and contact the manufacturer, its service agent or suitably qualified persons. (IEC 60335-2- 80/A1)	and another and and and	and a
	The instructions for ceiling fans shall include the subs 60335-2-80/A1)	tance of the following: (IEC	°`
a series	 the maintenance cycle and method of maintenance; (IEC 60335-2-80/A1) 	- the with with with	N
d.	- the weight of the appliance in kilograms; (IEC 60335-2-80/A1)	2 1 1 1 A	N
ar a Scar ar	 – that the replacement of parts of the safety suspension system device shall be performed by the manufacturer, its service agent or suitably qualified persons. (IEC 60335-2-80/A1) 	all and an area	N
d	The instructions for fans incorporating motors contain substance of the following: (IEC 60335-2-80/A1)	ing brushes shall include the	Ν
and the	If it is necessary to replace the live or neutral brushes to ensure operation of the motor then both brushes and the earth brush shall be replaced at the same time. The brushes shall only be replaced by a suitably qualified person. (IEC 60335-2-80/A1)	and and and and and and	N
7.12.1	Sufficient details for installation supplied	Meet the requirement	Р
ىرى ئىرى مەرى	For an appliance intended to be permanently connected to the water mains and not connected by a hose-set, this is stated	the second second second as	N
The installation instructions for ceiling fans shall include the substance of the following: (IEC 60335-2-80)		ude the substance of the	کې ا
state a	 the fixing means for attachment to the ceiling such as hooks or other devices shall be fixed with a sufficient strength to withstand 4 times the weight of the ceiling fan; (IEC 60335-2-80) 	and and and and and	N
5" 48 6 .5	 that the mounting of the suspension system shall be performed by the manufacturer, its service agent or suitably qualified persons; (IEC 60335-2- 80) 	and and another and a	N
	 that the fan is to be installed so that the blades are more than 2,3 m above the floor; (IEC 60335-2- 80) 	and and an a	N
	 the model or type reference of a luminaire that may be installed in a fan constructed for this purpose. (IEC 60335-2-80) 	and the second second	N

Page 8 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
1	The instructions for other fans shall include the subs (IEC 60335-2-80)	tance of the following:	
st s	 whether the fan is intended for mounting in outside windows or walls (for partition fans); (IEC 60335-2-80) 	and and and and	N
r sr r srift	- that the fan is to be installed so that the blades are more than 2,3 m above the floor (for fans intended to be mounted at high level); (IEC 60335- 2-80)	en gan gan gan gan San san san	P
aser a	 – that precautions must be taken to avoid the back- flow of gases into the room from the open flue of gas or other fuel-burning appliances (for duct and partition fans). (IEC 60335-2-80) 	and a survey and a	N
	If different rated voltages or different rated frequencies are marked, the instructions state what action to be taken to adjust the appliance	and second second second	N
7.12.2	Stationary appliances not fitted with means for disconnection from the supply mains having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category III, the instructions state that means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules	Meet the requirement	Ρ
7.12.3	Insulation of the fixed wiring in contact with parts exceeding 50 K during clause 11; instructions state that the fixed wiring must be protected	at and and	N
7.12.4	Instructions for built-in appliances:		Р
	- dimensions of space	the the state	Р
5	- dimensions and position of supporting and fixing	A 5 5 5	Р
	- minimum distances between parts and surrounding structure	5 5 4 4 1. 1. 1. 1.	Р
	- minimum dimensions of ventilating openings and arrangement	and and and an	Р
5 B	- connection to supply mains and interconnection of separate components		Р
	- allow disconnection of the appliance after installation, by accessible plug or a switch in the fixed wiring, unless	and and and and	P
4 A	a switch complying with 24.3	and some some so	N
7.12.5	Replacement cord instructions, type X attachment with a specially prepared cord	and and another state	N
8 3	Replacement cord instructions, type Y attachment	Туре Ү	Р
Ale.	Replacement cord instructions, type Z attachment	and and are	N
7.12.6	Caution in the instructions for appliances incorporating a non-self-resetting thermal cut-out that is reset by disconnection of the supply mains, if this cut-out is required to comply with the standard	and a second second as	N

Page 9 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
7.12.7	Instructions for fixed appliances stating how the appliance is to be fixed	and and and	Р
7.12.8	Instructions for appliances connected to the water m	ains:	N
dr 1	- max. inlet water pressure (Pa):		N
t st	- min. inlet water pressure, if necessary (Pa)	en and and and	N
and a	Instructions concerning new and old hose-sets for appliances connected to the water mains by detachable hose-sets	and and an an	N
7.12.9	Instructions specified in 7.12 and from 7.12.1 to 7.12.8 appear together before any other instructions supplied with the appliance	and another second and	Р
star spectra	These instructions may be supplied with the appliance separately from any functional use booklet	an and and and and	Р
Sec. 2	They may follow the description of the appliance that identifies parts, or follow the drawings/sketches	Sand and a second	Р
andre a	In addition, instructions are also available in an alternative format such as on a website or on request from the user in a format such as a DVD	and supply south at	Р
97 - 48 19 - 56	In addition, instructions are also available in an alternative format such as on a website or in a format such as a DVD	Website	Р
7.13	Instructions and other texts in an official language	In English	Р
7.14	Marking clearly legible and durable, rubbing test as specified	and and such a	Р
NUT THE SE	Signal words WARNING, CAUTION, DANGER in uppercase having a height as specified	and and all a	N
نى ئىرى ئىلى	Uppercase letter of the text explaining the signal word not smaller than 1,6 mm	e	N
t. Sector	Moulded in, engraved, or stamped markings either raised above or have a depth below the surface of at least 0,25 mm, unless	and and and	N
d.	contrasting colours are used	1 A A	N
	Markings checked by inspection, measurement and rubbing test as specified	and a series and a	Р
7.15	Markings on a main part	10° 50° 50° 50	Р
98	Marking clearly discernible from the outside, if necessary after removal of a cover	+ + 5 5	Р
50	For portable appliances, cover can be removed or opened without a tool	an an an	N
50	For stationary appliances, name, trademark or identification mark and model or type reference visible after installation	and and an	Р

Page 10 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	For fixed appliances, name, trademark or identification mark and model or type reference visible after installation according to the instructions	and and an of the second	Ρ
لي منهجة المحلمة منهجة المحلمة	Indications for switches and controls placed on or near the components. Marking not on parts which can be positioned or repositioned in such a way that the marking is misleading	and and a surply and a	Ρ
	The symbol IEC 60417-5018 placed next to the symbol IEC 60417-5172 or IEC 60417-5180	and a second second second	Ν
7.16	Marking of a possible replaceable thermal link or fuse link clearly visible with regard to replacing the link	No replaceable thermal link or fuse link	N
8	PROTECTION AGAINST ACCESS TO LIVE PARTS		P
8.1	Adequate protection against accidental contact with live parts	a set and and	Ρ
8.1.1	Requirement applies for all positions, detachable parts removed	1 1 1 S	Ρ
4	Lamps behind a detachable cover not removed, if conditions met	No such lamp used	N
	Insertion or removal of lamps, protection against contact with live parts of the lamp cap	and a second second	Ν
97 - 388 1	Use of test probe B of IEC 61032, with a force not exceeding 1 N: no contact with live parts	a contra da a	P
	Use of test probe B of IEC 61032 through openings, with a force of 20N: no contact with live parts	and a second second second	Ρ
	Lamps are not removed. However, during insertion or removal of lamps, no contact with live parts of the lamp cap. (IEC 60335-2-80)	and and and and	N
8.1.2	Use of test probe 13 of IEC 61032, with a force not exceeding 1 N, through openings in class 0 appliances and class II appliances/constructions: no contact with live parts	an ann an	Ρ
	Test probe 13 also applied through openings in earthed metal enclosures having a non-conductive coating: no contact with live parts	and and see and	N
8.1.3	For appliances other than class II, use of test probe 41 of IEC 61032, with a force not exceeding 1 N: no contact with live parts of visible glowing heating elements or supporting parts		N
9	For a single switching action obtained by a switching device, requirements as specified	the state which we want	N
	For appliances with a supply cord and without a switching device, the single switching action may be obtained by the withdrawal of the plug	and and a second second second	N
8.1.4	Accessible part not considered live if:	1 1 1 A M	N

Page 11 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
18 18	- safety extra-low a.c. voltage: peak value not exceeding 42.4 V	and and and an	N
19 ² - 4	- safety extra-low d.c. voltage: not exceeding 42.4 V	for the second second second	N
5° 35°	- or separated from live parts by protective impedance	and and and white	N
27 - 54 - 54 C	If protective impedance: d.c. current not exceeding 2 mA, and	t and and and and	N
15	a.c. peak value not exceeding 0.7 mA	4 1 1 1	N
	- for peak values over 42.4 V up to and including 450 V, capacitance not exceeding 0,1 μF	and a series and a series and	N
	- for peak values over 450 V up to and including 15 kV, discharge not exceeding 45 μC	and a start and a start and a	N
	- for peak values over 15kV, the energy in the discharge not exceeding 350 mJ	and a second second second a	N
8.1.5	Live parts protected at least by basic insulation befor	e installation or assembly:	Р
1	- built-in appliances		Р
1997 - 19	- fixed appliances	Star Star when ship	Р
	- appliances delivered in separate units		N
8.2	Class II appliances and constructions constructed so that there is adequate protection against accidental contact with basic insulation and metal parts separated from live parts by basic insulation only		P
	Only possible to touch parts separated from live parts by double or reinforced insulation	and a second and a second second	Р
8.2	After removal of detachable parts for user maintenance purposes, the basic insulation of internal wiring may be touched provided the equivalent insulating of cords complying with IEC 60227 or IEC 60245. (IEC 60335-2-80)	and and and and and	N
9	STARTING OF MOTOR-OPERATED APPLIANCES	a a a a a	N
2° 18	Requirements and tests are specified in part 2 when necessary		N
10	POWER INPUT AND CURRENT	and the second second second	Р
10.1	Power input at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated power input by more than shown in table 1 :	(see appended table)	a substant and
	If the power input varies throughout the operating cycle and the maximum value of the power input exceeds, by a factor greater than two, the arithmetic mean value of the power input occurring during a representative period, the power input is the maximum value that is exceeded for more than 10 % of the representative period	and a second and a second as	N

Page 12 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
2	Otherwise the power input is the arithmetic mean value	and the second all all all all	Р
n an	Test carried out at upper and lower limits of the ranges for appliances with one or more rated voltage ranges, unless	and and and and	N
e 1	the rated power input is related to the arithmetic mean value	and an an	Ρ
and and a second s	Appliances are tested with shutters or similar devices in the open position.(IEC 60335-2-80)	and and and and a	N
10.2	Current at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated current by more than shown in table 2	(see appended table)	N
ses ynus Ynus Ynuses	If the current varies throughout the operating cycle and the maximum value of the current exceeds, by a factor greater than two, the arithmetic mean value of the current occurring during a representative period, the current is the maximum value that is exceeded for more than 10 % of the representative period	No rated current marked	Ν
19 a.	Otherwise the current is the arithmetic mean value	1 6 5 5	N
	Test carried out at upper and lower limits of the ranges for appliances with one or more rated voltage ranges, unless	and and and and	N
et and	the rated current is related to the arithmetic mean value of the range		N
	Appliances are tested with shutters or similar devices in the open position. (IEC 60335-2-80)	1 1 5 S	N
11	HEATING	3° 5° 6° 8°	Р
11.1	No excessive temperatures in normal use	1 5 5 5	Р
11.2	The appliance is held, placed or fixed in position as described	Built-in appliance	Р
11.3	Temperature rises, other than of windings, determined by thermocouples	and and and adde	Р
	Temperature rises of windings determined by resistance method, unless	and and and and	Р
19 ⁹⁰ - 1	the windings are non-uniform or it is difficult to make the necessary connections	and a second second second	N
11.4	Heating appliances operated under normal operation at 1.15 times rated power input (W) :	and another second second	N
11.5	Motor-operated appliances operated under normal operation at most unfavourable voltage between 0.94 and 1.06 times rated voltage (V)	(see appended table)	Р
11.6	Combined appliances operated under normal operation at most unfavourable voltage between 0.94 and 1.06 times rated voltage (V)	white white white an	N

Page 13 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
11.7	Appliances are operated until steady conditions are established. (IEC 60335-2-80)	and and and a	Р
11.8	Temperature rises monitored continuously and not exceeding the values in table 3	(see appended table)	Р
5	If the temperature rise of a motor winding exceeds the value of table 3, or	Star and and and	N
27 - 28 - 25 C	if there is doubt with regard to classification of insulation,	and a subset of the second of	Ν
- 3	tests of Annex C are carried out	1. 18 18 .	N
- 1 C	Sealing compound does not flow out	and and and an	Р
5	Protective devices do not operate, except	1 1 1 1 5	P
5 S	components in protective electronic circuits tested for the number of cycles specified in 24.1.4	and the second second	N
	The temperature rise limits for appliances for tropical climates are reduced by 15 K. (IEC 60335-2-80)	and and and	N
and the s	The temperature rise limits for fans marked with an ambient operating temperature are reduced by the difference between the marked value and 25 °C. (IEC 60335-2-80)	and and and and	N
13	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGTH TEMPERATURE	AT OPERATING	Р
13.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate	- In the second	Р
	Heating appliances operated at 1.15 times the rated power input (W):	a a st	N
and the set	Motor-operated appliances and combined appliances supplied at 1.06 times the rated voltage (V):	(see appended table)	Р
19	Protective impedance and radio interference filters disconnected before carrying out the tests	e .e .e .e	N
13.2	For class 0, class II and class III appliances, and class II constructions, leakage current measured by means of the circuit described in figure 4 of IEC 60990	Class II construction	Ρ
1997 - A	For class 0I and class I appliances, a low impedance ammeter may be used	Class I appliance	Р
5 5	Leakage current measurements:	(see appended table)	Р
13.3	The appliance is disconnected from the supply		Р
×	Electric strength tests according to table 4:	(see appended table)	Р
	No breakdown during the tests	1967 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 -	Р
14	TRANSIENT OVERVOLTAGES	50 50 50	N
d.	Appliances withstand the transient over-voltages to which they may be subjected	A & & &	N

Page 14 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
م م الم	Clearances having a value less than specified in table 16 subjected to an impulse voltage test, the test voltage specified in table 6	(see appended table)	N
	No flashover during the test, unless		N
5	of functional insulation if the appliance complies with clause 19 with the clearance short-circuited	the sector sector white	N
15	MOISTURE RESISTANCE	* & & S	Р
15.1	Enclosure provides the degree of moisture protection according to classification of the appliance	and and and a	P
generate and	Compliance checked as specified in 15.1.1, taking into account 15.1.2, followed by the electric strength test of 16.3	and another and and	Р
and a straight	No trace of water on insulation which can result in a reduction of clearances or creepage distances below values specified in clause 29	a second second second	Р
15.1.1	Appliances, other than IPX0, subjected to tests as specified in IEC 60529	IPX4	Р
uruter a	Water valves containing live parts in external hoses for connection of an appliance to the water mains tested as specified for IPX7 appliances	and such such as	N
9 99 9 89 8 89 8 9 8 9 8 9 8 9 8 9 8 9 8	The outer part of fans to be installed in the external structure is subjected to subclause 14.2.4(a) of IEC 60529:1989. The part of fans that is not mounted on the outside surface is protected against the spray water from the oscillating tube. (IEC 60335-2-80)		Р
and a	The test is carried out with the appliance in the rest position and then in operation while supplied at rated voltage, shutters or similar devices being in the open position. (IEC 60335-2-80)	م المربع المربع المربع محمد المربع المربع	Р
لى ئەر يەر	Fans marked with the second numeral of the IP system are subjected to the appropriate test of IEC 60529 both at rest and in operation while supplied at rated voltage. (IEC 60335-2-80)	and and and and	Р
15.1.2	Hand-held appliance turned continuously through the most unfavourable positions during the test	and the second second second	N
er ^{stra} a	Built-in appliances installed according to the instructions	and a second and a second	P
50 38	Appliances placed or used on the floor or table placed on a horizontal unperforated support	and and and and	N
	Appliances normally fixed to a wall and appliances with pins for insertion into socket-outlets are mounted on a wooden board	a second second second	N
Sector .	For IPX3 appliances, the base of wall mounted appliances is placed at the same level as the pivot axis of the oscillating tube	and a survey among a	N

Page 15 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	For IPX4 appliances, the horizontal centre line of the appliance is aligned with the pivot axis of the oscillating tube, and	and and and	P
inter and	for appliances normally used on the floor or table, the movement is limited to two times 90° for a period of 5 min, the support being placed at the level of the pivot axis of the oscillating tube	and and a survey was	N
4892	Wall-mounted appliances, take into account the distance to the floor stated in the instructions	and a second second second	N
and a start of the second s	Appliances normally fixed to a ceiling are mounted underneath a horizontal unperforated support, the pivot axis of the oscillating tube located at the level of the underside of the support, and	and and and	N
14. A.	for IPX4 appliances, the movement of the tube is limited to two times 90° from the vertical for a period of 5 min	a share and	Р
	Appliances with type X attachment fitted with a flexible cord as described	and which will	Ν
5	Detachable parts subjected to the relevant treatment with the main part	a a st	Р
Sant son	However, if a part has to be removed for user maintenance and a tool is needed, this part is not removed		Р
15.2	Spillage of liquid does not affect the electrical insulation		N
50	Spillage solution comprising water containing approximately 1 % NaCl and 0,6 % rinsing agent	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	N
3 19	Appliances with type X attachment fitted with a flexible cord as described	St St St	N
لاي منهم تركين محمد	Appliances incorporating an appliance inlet tested with or without an connector, whichever is most unfavourable	an an an a a that an a	N
	Detachable parts are removed	an an an	N
	Overfilling test with additional amount of the solution, over a period of 1 min (I)	Shirts shirts shirts	N
States .	The appliance withstands the electric strength test of 16.3	and and a substant	N
erent and	No trace of water on insulation that can result in a reduction of clearances or creepage distances below values specified in clause 29	and second second as	N
15.3	Appliances proof against humid conditions	5 1 5 S	Р
A	Checked by test Cab: Damp heat steady state in IEC 60068-2-78	1 1 1 A	Р
	Detachable parts removed and subjected, if necessary, to the humidity test with the main part	aller aller aller	Р

Page 16 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	Humidity test for 48 h in a humidity cabinet	25°C, 93% R.H	Р
Notes of	Reassembly of those parts that may have been removed	and which which which	Ρ
10 3	The appliance withstands the tests of clause 16	1 1 A A	< P
16	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGTH	كو المكود الملكي المكتري الك	Р
16.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate	· soft with with wi	Ρ
d'	Protective impedance disconnected from live parts before carrying out the tests	1 1 5 5 S	Ν
	Tests carried out at room temperature and not connected to the supply		P
16.2	Single-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage (V):	(see appended table)	Ρ
	Three-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage divided by $\sqrt{3}$ (V):		Ν
S.S.C.	Leakage current measurements:	(see appended table)	Р
đ	Limit values doubled if:	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Ν
p ^{er} à	- all controls have an off position in all poles, or	and the second second	Ν
State Sta	- the appliance has no control other than a thermal cut-out, or	at a star when a	Ν
1. J.	- all thermostats, temperature limiters and energy regulators do not have an off position, or		Ν
	- the appliance has radio interference filters	the second as	Ν
	With the radio interference filters disconnected, the leakage current do not exceed limits specified :	(see appended table)	N
16.3	Electric strength tests according to table 7:	(see appended table)	Р
n na 16 an	Test voltage applied between the supply cord and inlet bushing and cord guard and cord anchorage as specified	(see appended table)	Ρ
6 13	No breakdown during the tests		Р
17	OVERLOAD PROTECTION OF TRANSFORMERS	AND ASSOCIATED CIRCUITS	Ň
spaller a	No excessive temperatures in transformer or associated circuits in event of short-circuits likely to occur in normal use	No transformer used	N
Set as	Appliance supplied with 1.06 or 0.94 times rated voltage under the most unfavourable short-circuit or overload likely to occur in normal use (V)	The second second second a	N
1 . S	Basic insulation is not short-circuited	5 5 5 5 S	N
	Temperature rise of insulation of the conductors of safety extra-low voltage circuits not exceeding the relevant value specified in table 3 by more than 15 K	and and and and and and	N

Page 17 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
15 15	Temperature of the winding not exceeding the value specified in table 8	and and and	N
	However, limits do not apply to fail-safe transformers complying with sub-clause 15.5 of IEC 61558-1	and and and and	N
18	ENDURANCE	and the state	N
AND STOR	Requirements and tests are specified in part 2 when necessary	· such such such	Ν
19	ABNORMAL OPERATION	1. 1. 1.	P
19.1	The risk of fire, mechanical damage or electric shock under abnormal or careless operation obviated	and and an a	P
¢. 5	Electronic circuits so designed and applied that a fault will not render the appliance unsafe	(see appended table)	Р
	Appliances incorporating heating elements subjected to the tests of 19.2 and 19.3, and	and and and	N
	if the appliance also has a control that limit the temperature during clause 11 it is subjected to the test of 19.4, and	م المحمول المحمول المحمول من المحمول المحمول المحمول	N
	if applicable, to the test of 19.5	14 Jr - 24 - 24	N
2 ⁵⁰ . 38 ⁵	Appliances incorporating PTC heating elements are also subjected to the test of 19.6	ar and a second	N
an a	Appliances incorporating motors subjected to the tests of 19.7 to 19.10, as applicable		Р
Sec. C.	Appliances incorporating electronic circuits subjected to the tests of 19.11 and 19.12, as applicable	and and a second and the	N
الي ^{معا} ليات بر	Appliances incorporating contactors or relays subjected to the test of 19.14, being carried out before the tests of 19.11	and another second second	N
	Appliances incorporating voltage selector switches subjected to the test of 19.15	and and a start and	N
49 ²⁷ 	Unless otherwise specified, the tests are continued until a non-self-resetting thermal cut-out operates, or	and and and and a	P
1 A	until steady conditions are established	and and all all	N
str si	If a heating element or intentionally weak part becomes open-circuited, the relevant test is repeated on a second sample	and another south and	N
and And And	If the control performs more than one function, only that aspect of the control under consideration is rendered inoperative. Other functions of the control may continue to operate normally.	and states	N
de la	Fans incorporating shutters or similar subjected to the test of cl. 19.101 (IEC 60335-2-80)	and the second	N

Page 18 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
19.2	Test of appliances with heating elements with restricted heat dissipation; test voltage (V), power input of 0.85 times rated power input (W)	and and and a the cost of the	N
19.3	Test of 19.2 repeated; test voltage (V), power input of 1.24 times rated power input (W)	a a a a	N
19.4	Test conditions as in clause 11, any control limiting the temperature during tests of clause 11 short-circuited	e an	N
19.5	Test of 19.4 repeated on Class 0I and I appliances with tubular sheathed or embedded heating elements. No short-circuiting, but one end of the element connected to the sheath	and and and a second	N
8° 8 18 5	The test repeated with reversed polarity and the other end of the heating element connected to the sheath	and another second and	N
an starter An starter	The test is not carried out on appliances intended to be permanently connected to fixed wiring and on appliances where an all-pole disconnection occurs during the test of 19.4	and and and and	N
19.6	Appliances with PTC heating elements tested at rated voltage, establishing steady conditions	with another and and	N
and and and and and a	The working voltage of the PTC heating element is increased by 5% and the appliance is operated until steady conditions are re-established. The voltage is then increased in similar steps until 1.5 times working voltage or until the PTC heating element ruptures (V)	an a	z
19.7	Stalling test by locking the rotor if the locked rotor torque is smaller than the full load torque, or	Meet the requirement	Р
S	locking moving parts of other appliances	1. 1. 1. 3	P
	Locked rotor, capacitors open-circuited one at a time	an she an sh	Р
1. 1.	Test repeated with capacitors short-circuited one at a time, unless	and a second and a second	N
<u></u>	the capacitor is of class S2 or S3 of IEC 60252-1	and the second	P
	Appliances with timer or programmer supplied with rated voltage for each of the tests, for a period equal to the maximum period allowed	and another and an	N
alan sa ta sa	An electronic timer or programmer that operates to ensure compliance with the test before the maximum period under the conditions of Clause 11 is reached, is a protective electronic circuit	and a saint and a saint	N
	Other appliances supplied with rated voltage for a period as specified	Until steady condition	Р
-	Winding temperatures not exceeding values specified in table 8	(see appended table)	Р

Page 19 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	Mounting of separate control (IEC 60335-2-80)	and and and are	N
and the state	Approximately 50 % of the area of each ventilating opening is blocked. (IEC 60335-2-80)	de de de de	N
	Winding temperatures not exceeding values specified in table 8 (IEC 60335-2-80)	(see appended table)	N
	The temperature rise of the board not exceed: (IEC 6	60335-2-80)	N
- 21 March	– 50 K, for appliances with T marking; (IEC 60335- 2-80)	and all all all as	N
10	– 65 K, for other appliances. (IEC 60335-2-80)	1 1 1 1 1	N
19.8	Multi-phase motors operated at rated voltage with one phase disconnected	and and and and	N
19.9	Not applicable. (IEC 60335-2-80)	St. 55 55 55	N
19.10	Series motor operated at 1.3 times rated voltage for 1 min (V):	a de la se	N
A	During the test, parts not being ejected from the appliance	A A A	N
19.11	Electronic circuits, compliance checked by evaluation of the fault conditions specified in 19.11.2 for all circuits or parts of circuits, unless	No Electronic circuit used	N
	they comply with the conditions specified in 19.11.1		N
97 - 98 18 - 98	Appliances incorporating an electronic circuit that relies upon a programmable component to function correctly, subjected to the test of 19.11.4.8, unless	at and and	N
	restarting does not result in a hazard	and the star of the st	N
and the State	Appliances having a device with an off position obtained by electronic disconnection, or a device placing the appliance in a stand-by mode, subjected to the tests of 19.11.4	and and successive and	N
n an Set and	If the safety of the appliance under any of the fault conditions depends on the operation of a miniature fuse-link complying with IEC 60127, the test of 19.12 is carried out	an and an and a	N
* .5°	During and after each test the following is checked:	4 1 1 5 S	N
dir.	- the temperature of the windings do not exceed the values specified in table 8	1	N
8° 4 1	- the appliance complies with the conditions specified in 19.13	and and an an	N
	- any current flowing through protective impedance not exceeding the limits specified in 8.1.4	and and and and	N
39 ²⁷ 	If a conductor of a printed board becomes open-circle considered to have withstood the particular test, prove conditions are met:		N
35	- the base material of the printed circuit board withstands the test of Annex E	and and and and	N

Page 20 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
and a	- any loosened conductor does not reduce clearance or creepage distances between live parts and accessible metal parts below the values specified in clause 29	and a great and and and	N
19.11.1	Fault conditions a) to g) in 19.11.2 are not applied to meeting both of the following conditions:	circuits or parts of circuits	N
ar ar ar ar	- the electronic circuit is a low-power circuit, that is, the maximum power at low-power points does not exceed 15 W according to the tests specified	and and and and	N
andra a States a	- the protection against electric shock, fire hazard, mechanical hazard or dangerous malfunction of other parts of the appliance does not rely on the correct functioning of the electronic circuit	and and and and and	N
19.11.2	Fault conditions applied one at a time, the appliance specified in clause 11, but supplied at rated voltage, specified:		N
an and	a) short circuit of functional insulation if clearances or creepage distances are less than the values specified in clause 29	and and and and and	N
5	b) open circuit at the terminals of any component	1 1 5 5	N
	c) short circuit of capacitors, unless	the the the state	Ν
50 .5	they comply with IEC 60384-14	5 115 5	N
e e	d) short circuit of any two terminals of an electronic component, other than integrated circuits		N
e de	This fault condition is not applied between the two circuits of an optocoupler	and all all a	N
5	e) failure of triacs in the diode mode	and a start start start	N
1. Contraction of the second	f) failure of microprocessors and integrated circuits	a to the th	Ν
u_{n-2n}	g) failure of an electronic power switching device	at an ar ar	N
ندی مراجع مراجع	Each low power circuit is short-circuited by connecting the low-power point to the pole of the supply source from which the measurements were made	et sectet sector sector a	N
19.11.3	If the appliance incorporates a protective electronic circuit that operates to ensure compliance with clause 19, the appliance is tested as specified	and and and an an	N
19.11.4	Appliances having a device with an off position obtained by electronic disconnection, or	1 1 1 1 I	N
	a device that can be placed in the stand-by mode,	a the se the	N
and a second	subjected to the tests of 19.11.4.1 to 19.11.4.7, the device being set in the off position or in the stand- by mode	the second second second se	N
Valtak Tas	Appliances incorporating a protective electronic circuit subjected to the tests of 19.11.4.1 to 19.11.4.7, the tests being carried out after the protective electronic circuit has operated, except sting Group (Foshan) Co., Ltd.	and a set of the set	N

Page 21 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	that	A STATE AND AND A	
and the set	appliances operated for 30 s or 5 min during the test of 19.7 are not subjected to the tests for electromagnetic phenomena.	and and and a	N
50	Surge protective devices disconnected, unless	1 1 5 5	N
a da	They incorporate spark gaps	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	N
19.11.4.1	The appliance is subjected to electrostatic discharges in accordance with IEC 61000-4-2, test level 4	and the and the area	N
19.11.4.2	The appliance is subjected to radiated fields in accordance with IEC 61000-4-3, at frequency ranges specified	and and and a	N
19.11.4.3	The appliance is subjected to fast transient bursts in accordance with IEC 61000-4-4, test level 3 or 4 as specified	a sure mark and	N
19.11.4.4	The power supply terminals of the appliance subjected to voltage surges in accordance with IEC 61000-4-5, test level 3 or 4 as specified	and and and	N
and the all	An open circuit test voltage of 2 kV is applicable for the line-to-line coupling mode	and another and a	N
54	An open circuit test voltage of 4 kV is applicable for the line-to-earth coupling	at Vist is	Ν
er "ser	Earthed heating elements in class I appliances disconnected		N
19.11.4.5	The appliance is subjected to injected currents in accordance with IEC 61000-4-6, test level 3	and an an	N
19.11.4.6	Appliances having a rated current not exceeding 16 A are subjected to the Class 3 voltage dips and interruptions in accordance with IEC 61000-4-11	and and and and	N
and south	Appliances having a rated current exceeding 16 A are subjected to the Class 3 voltage dips and interruptions in accordance with IEC 61000-4-34	at and and we	N
19.11.4.7	The appliance is subjected to mains signals in accordance with IEC 61000-4-13, test level class 2	·	N
19.11.4.8	The appliance is supplied at rated voltage and operated under normal operation. After 60s the power supply is reduced to a level such that the appliance ceases to respond or parts controlled by the programmable component cease to operate	and and and and	N
	The appliance continues to operate normally, or		Ν
	requires a manual operation to restart	t 5 5 5	Ν
19.12	If the safety of the appliance for any of the fault conditions specified in 19.11.2 depends on the operation of a miniature fuse-link complying with IEC 60127, the test is repeated, measuring the current flowing through the fuse-link; measured	and and and and	N

Page 22 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
100	current (A); rated current of the fuse-link (A) :	and the second second	
19.13	During the tests the appliance does not emit flames, molten metal, poisonous or ignitable gas in hazardous amounts	and such such such	Р
er ser	Temperature rises not exceeding the values shown in table 9:	(see appended table)	Р
5 3	Compliance with clause 8 not impaired	Meet the requirement	Р
ar i Ar	If the appliance can still be operated it complies with 20.2	and a set of the	N
مين معري شير محري	Insulation, other than of class III appliances or class contain live parts, withstands the electric strength ters specified in table 4:		Р
	- basic insulation (V)	1141	Р
9 . S	- supplementary insulation (V)	0 0 0 0 0	N
	- reinforced insulation (V):	3282	Р
2010 - 12 1011 - 12 1011 - 12	After operation or interruption of a control, clearances and creepage distances across the functional insulation withstand the electric strength test of 16.3, the test voltage being twice the working voltage	ANTER ANTER ANTER ANTER	Р
	The appliance does not undergo a dangerous malfunction, and	at a star where a	Р
an a	no failure of protective electronic circuits, if the appliance is still operable	and a start and a second	N
Set a	Appliances tested with an electronic switch in the off position, or in the stand-by mode:		N
	- do not become operational, or	See See See See	Ν
ليمون مكوم لاير الم	- if they become operational, do not result in a dangerous malfunction during or after the tests of 19.11.4	and and sealer sealer	N
197 14 - 134	If the appliance contains lids or doors that are contro one of the interlocks may be released provided that:		N
8	- the lid or door does not move automatically to an open position when the interlock is released, and	and and another service which	N
and the set	- the appliance does not start after the cycle in which the interlock was released	Shirts and a shirt and a shirt	N
9.14	Appliances operated under the conditions of clause 11, any contactor or relay contact operating under the conditions of clause 11 being short-circuited	and another and a second and	N
4874- 1924	For a relay or contactor with more than one contact, all contacts are short-circuited at the same time	and and and and and	N
25 - 2 5 - 5	A relay or contactor operating only to ensure the appliance is energized for normal use is not short- circuited	and and and and an	N

Page 23 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
1	If more than one relay or contactor operates in clause 11, they are short-circuited in turn	and and and a	N
19.15	For appliances with a mains voltage selector switch, the switch is set to the lowest rated voltage position and the highest value of rated voltage is applied		N
19.101	Fans incorporating shutters or similar that are operated automatically are supplied at rated voltage in the closed or open position, whichever is more unfavourable (IEC 60335-2-80)	south south south	N
20	STABILITY AND MECHANICAL HAZARDS	and and and a	Р
20.1	Appliances having adequate stability	Fixed fan	N
an ar Sa ans	Tilting test through an angle of 10°, appliance placed on an inclined plane/horizontal support, not connected to the supply mains; appliance does not overturn		N
All and a state	Tilting test repeated on appliances with heating elements, angle of inclination increased to 15°	and what what a	N
	Possible heating test in overturned position; temperature rise does not exceed values shown in table 9	and a start south and	N
Self Sel	Portable pedestal fans exceeding 1,7 m and exceeding 10 kg tested with a force of 40 N at 1,5 m. (IEC 60335-2-80)	at and and	N
0+	20.101 Fan blades, other than those of fans for mounting at high level, shall be guarded unless their leading edges and tips are rounded with a radius of not less than 0,5 mm and (IEC 60335-2-80)	and a start and	N
	 they have a hardness less than D 60 Shore, or (IEC 60335-2-80) 	Street Street after all	N
and a second	 they have a peripheral speed less than 15 m/s when the fan is supplied at rated voltage, or (IEC 60335-2-80) 	and another second sec	N
the south	 the fan has a power output not exceeding 2 W when supplied at rated voltage. (IEC 60335-2-80) 	and and and and and	N
20.2	Moving parts adequately arranged or enclosed as to provide protection against personal injury	Mounting at high level	N
5	Protective enclosures, guards and similar parts are non-detachable, and	and the	N
41	have adequate mechanical strength	the the star sh	N
5 ⁶⁶ . 58	Enclosures that can be opened by overriding an interlock are considered to be detachable parts	and another second second	N
and a second	Self-resetting thermal cut-outs and overcurrent protective devices not causing a hazard by unexpected closure	the second second second	N
Sar Lines	Not possible to touch dangerous moving parts with the test probe described	and a start and a start of	N
20.101	Fan blades, other than those for mounting at high level, shall be guarded, unless their leading edges	Mounting at high level	N



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	and tips are rounded with a radius of not less than 0,5 mm and: (IEC 60335-2-80)	and an arrive at the at	
لور ^{معر} کتر ا	-they have a hardness less than D 60 Shore, or (IEC 60335-2-80)	and a second and and	N
ئىي ئىرى	-they have a peripheral speed less than 15 m/s when the fan is supplied at rated voltage, or (IEC 60335-2-80)	the surface shares and	N
\$.50	-the fan has a power output not exceeding 2 W when supplied at rated voltage. (IEC 60335-2-80)	e de de de	N
20.102	There shall be no risk of entrapment or injury caused by movement of the oscillating head of pedestal fans or table fans. (IEC 60335-2-80)	and an an i	N
nine as	Unless the entrapment point is guarded so that it cannot be touched by test probe 18 of IEC 61032, the appliance is operated at rated voltage and test probe 18 is placed at the entrapment point across the width and height of its opening. (IEC 60335-2-80)	and and and and	N
- 48 - 18	If test probe 18 is touched by the moving part, it shall not be subjected to a force exceeding 15 N. (IEC 60335-2-80)	and a second second second	N
21	MECHANICAL STRENGTH	والمتعود المتعود المتحدر	Р
21.1	Appliance has adequate mechanical strength and is constructed as to withstand rough handling	and and when an	Р
estat _s añ An c	Checked by applying 3 blows to every point of the enclosure like to be weak, in accordance with test Ehb of IEC 60068-2-75, spring hammer test, with an impact energy of 0,5 J	(see appended table)	P
	The appliance shows no damage impairing compliance with this standard, and	AND AND AND AND	Р
39 ⁵⁶ -	compliance with 8.1, 15.1 and clause 29 not impaired	and another section as	Р
and the state	If doubt, supplementary or reinforced insulation subjected to the electric strength test of 16.3	25 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 1	N
and and	If necessary, repetition of groups of three blows on a new sample	at what what we	N
21.2	Accessible parts of solid insulation having strength to prevent penetration by sharp implements	and the state	Р
	Test not applicable if the thickness of supplementary insulation is at least 1 mm and reinforced insulation at least 2 mm	and and a second and a	P
Store St	The insulation is tested as specified, and does withstand the electric strength test of 16.3	a a st st	N
21.101	Fan guards are subjected to a push and pull force of 20 N applied along the axis of the motor. Dangerous moving parts are not accessible with a test probe that is similar to test probe B of IEC 61032, but having a circular stop face with a diameter of 50 mm instead of the non-circular face. (IEC 60335-2-80)	Mounting at high level	N
S.	The test probe is applied with a force not exceeding 5N. (IEC 60335-2-80)	a a at	N

Page 25 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
21.102	Ceiling fans have adequate strength. Ceiling fans are mounted in accordance with the installation instructions. A load equal to four times the mass of the fan is suspended from the body of the fan for 1 min. A torque of 1 Nm is then applied to the fixed body of the fan for 1 min. The test is repeated with the torque applied in the reverse direction. The suspension system including any safety suspension system device shall not break and the fan shall not be damaged to such an extent that compliance with 8.1, 16.3 and Clause 29 is impaired. (IEC 60335-2-80)	Not Ceiling fan	N
22	CONSTRUCTION	1 1 1 1 V	Р
22.1	Appliance marked with the first numeral of the IP system, relevant requirements of IEC 60529 are fulfilled	IPX4	Ρ
	NOTE 101 The enclosure defined in IEC 60529 does not include guards for fan blades. (IEC 60335-2-80)	and and and and	N
22.2	Stationary appliance: means to ensure all-pole disco provided:	nnection from the supply being	Р
	- a supply cord fitted with a plug, or		Ν
9° 38°	- a switch complying with 24.3, or		N
an a	- a statement in the instruction sheet that a disconnection incorporated in the fixed wiring is to be provided, or	and and and	Р
5	- an appliance inlet	1 1 5 5	Ν
مع المحصولية محمد المحمد	Singe-pole switches and single-pole protective devices for the disconnection of heating elements in single-phase, permanently connected class 01 and class I appliances, connected to the phase conductor	and and an an an	Ν
22.3	Appliance provided with pins: no undue strain on socket-outlets	No pins	N
35	Applied torque not exceeding 0.25 Nm	and the second second second	Ň
and the s	Pull force of 50N to each pin after the appliance has being placed in the heating cabinet; when cooled to room temperature the pins are not displaced by more than 1mm	and south and which	Ν
	Each pin subjected to a torque of 0.4Nm; the pins are not rotating, unless	and and and and a	Ν
AND A	rotating does not impair compliance with this standard	Share Share Share Share	Ν
22.4	Appliance for heating liquids and appliance causing undue vibration not provided with pins for insertion into socket-outlets	start mark starts	Ν

Page 26 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
22.5	No risk of electric shock when touching pins, for appliances having a capacitor with rated capacitance equal to or greater than 0.1μ F, the appliance being disconnected from the supply at the instant of voltage peak	No pins used	N
8° 48'	Voltage not exceeding 34 V (V):	5 55 55 5° 4	N
19 - 20 - 20 - 20 - 20 - 20	If compliance relies on the operation of an electronic circuit, the electromagnetic phenomena tests of 19.11.4.3 and 19.11.4.4 are applied	and and and and	N
and the second	The discharge test is then repeated three times, voltage not exceeding 34 V (V)	where where we read	N
22.6	Electrical insulation not affected by condensing water or leaking liquid	and when when when	Ň
5°	Electrical insulation of Class II appliances not affected if a hose ruptures or seal leaks	a set set where	N
	In case of doubt, test as described	19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 1	Ν
22.7	Adequate safeguards against the risk of excessive pressure in appliances containing liquid or gases or having steam-producing devices	No pressure occurred	N
22.8	Electrical connections not subject to pulling during cleaning of compartments to which access can be gained without the aid of a tool, and that are likely to be cleaned in normal use	and and and and a	Р
22.9	Insulation, internal wiring, windings, commutators and slip rings not exposed to oil, grease or similar substances, unless	Service and service and	Р
	the substance has adequate insulating properties	St St and all	Ν
22.10	Not possible to reset voltage-maintained non-self- resetting thermal cut-outs by the operation of an automatic switching device incorporated within the appliance, if:	No non-self-resetting thermal cut-outs used	N
an a	- a non-self-resetting thermal cut-out is required by the standard, and	and a street and a street and	N
	- a voltage maintained non-self-resetting thermal cut-out is used to meet it	and an international second second	N
State a	Non-self-resetting thermal motor protectors have a trip-free action, unless	and and and and and	N
de .	they are voltage maintained	1 1 1 1 M	Ň
5 - 5 12 - 55	Reset buttons of non-self-resetting controls so located or protected that accidental resetting is unlikely	and and and and and a the state of the state of	N
22.11	Reliable fixing of non-detachable parts that provide the necessary degree of protection against electric shock, moisture or contact with moving parts		Р
5	Obvious locked position of snap-in devices used for fixing such parts	1 1 1 1	N



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
and and a	No deterioration of the fixing properties of snap-in devices used in parts that are likely to be removed during installation or servicing	and and and	N
	The 50 N force is not applied to clips used to fasten fan guards. (IEC 60335-2-80)	an an an a	N
4 5	Instead, a force of 15 N is applied in any direction to the clips in an attempt to release them. (IEC 60335-2-80)		N
	Tests as described	and an an	Р
22.12	Handles, knobs etc. fixed in a reliable manner, if loosening result in a hazard	and the second second	Р
1997 - 198 19	Removing or fixing in wrong position of handles, knobs etc. indicating position of switches or similar components not possible, if resulting in a hazard	and second strand an	Р
and a second	A choking hazard does not apply to appliances for commercial use	at and the second and	N
A WINTER	Axial force 15 N applied to parts, the shape being so that an axial pull is unlikely to be applied	and and second	Р
and the a	Axial force 30 N applied to parts, the shape being so that an axial pull is likely to be applied	and what what	Р
550 - 505	If the part is removed and can be contained within the small parts cylinder, it is considered to be a choking hazard	at a set and	N
22.13	Unlikely that handles, when gripped as in normal use, make the operator's hand touch parts having a temperature rise exceeding the value specified for handles which are held for short periods only	and and and	N
22.14	No ragged or sharp edges creating a hazard for the user in normal use, or during user maintenance	St St St	Р
an an Set an	No exposed pointed ends of self-tapping screws or other fasteners, likely to be touched by the user in normal use or during user maintenance	and and and a	Р
22.15	Storage hooks and the like for flexible cords smooth and well rounded		N
22.16	Automatic cord reels cause no undue abrasion or damage to the sheath of the flexible cord, no breakage of conductors strands and no undue wear of contacts	and and and are	N
S	Cord reel tested with 6000 operations, as specified	1 1 1	Ň
19 - 18 19 - 18	Electric strength test of 16.3, voltage of 1000 V applied	and and an	N
22.17	Spacers not removable from the outside by hand or by means of a screwdriver or a spanner	and and and and	N
22.18	Current-carrying parts and other metal parts resistant to corrosion	AND AND AND AND	Р
22.19	Driving belts not relied upon to provide the required	15 5	N

Page 28 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	level of insulation, unless	and the state	
de .	constructed to prevent inappropriate replacement	a de de	N
22.20	Direct contact between live parts and thermal insulation effectively prevented, unless	and and and a	N
97 - 38 ⁵ 4 - 38	material used is non-corrosive, non-hygroscopic and non-combustible	and a state and and	N
22.21	Wood, cotton, silk, ordinary paper and fibrous or hygroscopic material not used as insulation, unless	Second second second	Р
5	impregnated	6 5 5	N
	This requirement does not apply to magnesium oxide and mineral ceramic fibres used for the electrical insulation of heating elements	and an are and	N
22.22	Appliances not containing asbestos		P
22.23	Oils containing polychlorinated biphenyl (PCB) not used	and a second second second	Р
22.24	Bare heating elements, except in class III appliances or class III constructions that do not contain live parts, adequately supported	and a super and	N
en e	In case of rupture, the heating conductor is unlikely to come in contact with accessible metal parts	and a sub-	N
22.25	Sagging heating conductors, except in class III appliances or class III constructions that do not contain live parts, cannot come into contact with accessible metal parts		N
22.26	For class III constructions the insulation between parts operating at safety extra-low voltage and other live parts complies with the requirements for double or reinforced insulation	and and areas	N
22.27	Parts connected by protective impedance separated by double or reinforced insulation	and and share as	N
22.28	Metal parts of Class II appliances conductively connected to gas pipes or in contact with water, separated from live parts by double or reinforced insulation	and and and and and and and a second and a se	N
22.29	Class II appliances permanently connected to fixed wiring so constructed that the required degree of access to live parts is maintained after installation	and south south a	N
22.30	Parts serving as supplementary or reinforced insulation fixed so that they cannot be removed without being seriously damaged, or	and and the second and	Р
and a second	so constructed that they cannot be replaced in an incorrect position, and so that if they are omitted, the appliance is rendered inoperable or manifestly incomplete	and and an area and	P
22.31	Neither clearances nor creepage distances over supplementary and reinforced insulation reduced		Р

Page 29 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
1	below values specified in clause 29 as a result of wear	and and and	
ي محمد ور معرف	Neither clearances nor creepage distances between live parts and accessible parts reduced below values for supplementary insulation if wires, screws etc. become loose	and and and and a	Ρ
22.32	Supplementary and reinforced insulation constructed or protected against pollution so that clearances or creepage distances are not reduced below the values in clause 29	and and and	P
and a second and a s	Supplementary insulation of natural or synthetic rubber resistant to ageing, or arranged and dimensioned so that creepage distances are not reduced below values specified in 29.2	andre gande gane Statute andre andre an	N
کندود محکز د	Ceramic material not tightly sintered, similar materials or beads alone not used as supplementary or reinforced insulation	and and and and	N
ar ar an	Ceramic and similar porous material in which heating conductors are embedded is considered to be basic insulation, not reinforced insulation	and and and	N
aller d	Oxygen bomb test at 70 °C for 96 h and 16 h at room temperature	Wither Starter Starting	N
22.33	Conductive liquids that are or may become accessible in normal use and conductive liquids that are in contact with unearthed accessible metal parts are not in direct contact with live parts, or	<u>EK</u>	N
5	unearthed metal parts separated from live parts by basic insulation only	1 1 5	N
	Electrodes not used for heating liquids	Sec. 25 . 40	N
1972 - 202 1972 - 202 1972 - 202	For class II constructions, conductive liquids that are or may become accessible in normal use and conductive liquids that are in contact with unearthed accessible metal parts, not in direct contact with basic or reinforced insulation, unless		N
9	the reinforced insulation consists of at least 3 layers	- and another and	N
States -	For class II constructions, conductive liquids which are in contact with live parts, not in direct contact with reinforced insulation, unless	and and and	N
and and	the reinforced insulation consists of at least 3 layers	and another and all	N
Ser and	An air layer not used as basic or supplementary insulation in a double insulation system if likely to be bridged by leaking liquid	the second second second	N
22.34	Shafts of operating knobs, handles, levers etc. not live, unless	AND AND AND AND AND	Р
10	the shaft is not accessible when the part is	1 4 4	Ň

Page 30 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	removed	and and a state	
22.35	For other than class III constructions, handles, levers and knobs, held or actuated in normal use, not becoming live in the event of a failure of basic insulation		Р
	Such parts being of metal, and their shafts or fixings are likely to become live in the event of a failure of basic insulation, are either adequately covered by insulation material or their accessible parts are separated from their shafts or fixings by supplementary insulation	and and and an	N
rister an Ser anns	This requirement does not apply to handles, levers and knobs on stationary appliances and cordless appliances, other than those of electrical components, provided they are reliably connected to an earthing terminal or earthing contact, or separated from live parts by earthed metal		N
an a	Insulating material covering metal handles, levers and knobs withstand the electric strength test of 16.3 for supplementary insulation	water water water	N
22.36	For appliances other than class III, handles continuously held in the hand in normal use so constructed that when gripped as in normal use, the operators hand is not likely to touch metal parts, unless	alar salah salah s	N
et south	they are separated from live parts by double or reinforced insulation	and the second second	N
22.37	Capacitors in Class II appliances not connected to accessible metal parts and their casings, if of metal, separated from accessible metal parts by supplementary insulation, unless	and a survey and	N
$b_{n} = b_{n}$	the capacitors comply with 22.42	1 18 Jan 38 1	N
22.38	Capacitors not connected between the contacts of a thermal cut-out	the state state and	Р
22.39	Lamp holders used only for the connection of lamps		N
22.40	Motor-operated appliances and combined appliances intended to be moved while in operation, or having accessible moving parts, fitted with a switch to control the motor. The actuating member of the switch being easily visible and accessible		N
and a second	If the appliance cannot operate continuously, automatically or remotely without giving rise to a hazard, appliances for remote operation being fitted with a switch for stopping the operation. The actuating member of the switch being easily visible and accessible	and a second sec	N
22.41	No components, other than lamps, containing	1. 1. 1.	- P

Page 31 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	mercury	and a second second	10 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
22.42	Protective impedance consisting of at least two separate components	and when and a	N
ندوي. محمد المحمد	Values specified in 8.1.4 not exceeded if any one of the components are short-circuited or open-circuited	the second second set	N
19 - 35 - 50 - 35 - 50	Resistors checked by the test of 14.1 a) in IEC 60065	· and and and	Ν
de la	Capacitors checked by the tests for class Y capacitors in IEC 60384-14		N
22.43	Appliances adjustable for different voltages, accidental changing of the setting of the voltage unlikely to occur	and a second second se	N
22.44	Appliances not having an enclosure that is shaped or decorated like a toy	a and and and	P
22.45	When air is used as reinforced insulation, clearances not reduced below the values specified in 29.1.3 due to deformation as a result of an external force applied to the enclosure	and and south	P
22.46	For programmable protective electronic circuits used to ensure compliance with the standard, the software contains measures to control the fault/error conditions in table R.1	all and and a second	N
et source	Software that contains measures to control the fault/error conditions specified in table R.2 is to be specified in parts 2 for particular constructions or to address specific hazards	م مربع المربع مربع مربع المربع	N
1977 - 19 1977 - 19	These requirements are not applicable to software used for functional purpose or compliance with clause 11	and and and	N
22.47	Appliances connected to the water mains withstand the water pressure expected in normal use	an a	Ν
5 . B	No leakage from any part, including any inlet water hose		N
22.48	Appliances connected to the water mains constructed to prevent backsiphonage of non- potable water	and and and an	N
22.49	For remote operation, the duration of operation is to be set before the appliance can be started, unless		N
an an	the appliance switches off automatically or can operate continuously without hazard	and and and an	N
22.50	Controls incorporated in the appliance take priority over controls actuated by remote operation	and and and and	N
22.51	There is a control on the appliance manually adjusted to the setting for remote operation before the appliance can be operated in this mode	white white white	N



Page 32 of 84

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
20 ⁰	There is a visual indication showing that the appliance is adjusted for remote operation		N
1997 - 194 Ali	These requirements not necessary on appliances the without giving rise to a hazard:	at can operate as follows,	N
S	- continuously, or	C 5 5 5	N
4 1	- automatically, or		N
	- remotely	5	N
22.52	Socket-outlets on appliances accessible to the user in accordance with the socket-outlet system used in the country in which the appliance is sold	and such such so	N
22.53	Class II appliances and class III appliances that incorporate functionally earthed parts have at least double insulation or reinforced insulation between live parts and the functionally earthed parts	and and and and and	N
22.54	Button cells and batteries designated R1 not accessible without the aid of a tool, unless	1 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	N
1977 - 19 1977 - 19	the cover of their compartment can only be opened after at least two independent movements have been applied simultaneously	1947 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 - 1949 -	N
22.55	Devices operated to stop the intended function of the appliance, if any, are be distinguished from other manual devices by means of shape, size, surface texture or position	at an an an an	N
	The requirement concerning position does not preclude use of a push on push off switch	and a start of the second of	N
	An indication when the device has been operated is given by:	and the second second second	Р
NET ST	 – tactile feedback from the actuator or from the appliance, or 	and and and and	N
di 1	 reduction in heat output; or 		N
<u>_</u>	 audible and visible feedback 	the share share share a	P
22.56	Detachable power supply part provided with the part of class III construction	the states	N
22.57	The properties of non-metallic materials do not degrade from exposure to UV-C radiation, as specified in Annex T	and and and and	N
Set as	This requirement does not apply to glass, ceramics or similar materials	and and which want	N
22.101	Appliances having provision for attaching a luminaire incorporate appropriate terminals and internal wiring. The internal wiring associated with the luminaire shall have insulation at least equivalent to silicone rubber compound type IE2 complying with IEC 60245-3. This requirement is not applicable to fans incorporating a luminaire that cannot be replaced without breaking the appliance. (IEC 60335-2-80)	and a second second second a	N

Page 33 of 84



1.5	IEC 60335-2-80			
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic	
22.102	The ceiling fan shall be constructed so that a failure of the fixing device of the motor to the mounting rod could not give rise to risk of injury to the user or surroundings. (IEC 60335-2-80)	and and and and	N	
22.102.1	The ceiling fan shall incorporate a device that disconnects the fan from the supply before the suspension system fails. An example of this construction is shown in Figure 101. (IEC 60335-2- 80)	and and and and	N	
22.102.2	The ceiling fan shall be constructed so that the fan motor and blades do not fall more than 300 mm after failure of the suspension system and the fan shall be disconnected from the supply. An example of this construction is shown in Figure 103. (IEC 60335-2-80)	and and an order	N	
22.102.3	The ceiling fan shall be constructed so that the fan blades and motor are connected to the suspension system via a threaded down rod that is locked by means of one or more setscrews. An example of this construction is shown in Figure 104. (IEC 60335-2- 80)		N	
22.102.4	The ceiling fan shall be constructed so that an additional through bolt, lock washer and nut, or the like limits the distance of drop by no more than 75 mm in case of the suspension system failure. An example of this construction is shown in Figure 105. (IEC 60335-2-80)	and and and a second	N	
22.102.5	The ceiling fan shall be constructed so that all components required to prevent the failure of the suspension system are treated or coated to resist corrosion. Any fixing bolts shall have a minimum diameter of 5 mm and a minimum tensile strength of 200 MPa. Any such bolts shall have provision to prevent them working loose due to vibration. An example of this construction is shown in Figure 106. (IEC 60335-2-80)		N	
23	INTERNAL WIRING		Р	
23.1	Wireways smooth and free from sharp edges	the second second second	P	
	Wires protected against contact with burrs, cooling fins etc.	- 11 St St	Р	
5	Wire holes in metal well-rounded or provided with bushings	1 1 I	N	
	Wiring effectively prevented from coming into contact with moving parts	and and and	Р	
23.2	Beads etc. on live wires cannot change their position, and are not resting on sharp edges	and and and an	Ν	
-	Beads inside flexible metal conduits contained within an insulating sleeve	and and a second and	N	
23.3	Electrical connections and internal conductors movable relatively to each other not exposed to undue stress	sector sector sector	N	

Page 34 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
1	Flexible metallic tubes not causing damage to insulation of conductors		N
ar sa	Open-coil springs not used	15 N. 18 18 18	Ν
and we will	Adequate insulating lining provided inside a coiled spring, the turns of which touch one another	a st st s	N
	Fans with an oscillating mechanism influencing wiring, the conductors shall show no damage after 100 000 cycles of flexing at rated voltage and operated under normal operation, the angle being the maximum allowed by the construction (IEC 60335-2-80)	and and and	Ν
Real and	100 flexings for conductors flexed during user maintenance	at all all a	N
	Electric strength test of 16.3, 1000 V between live parts and accessible metal parts	a sa sa sa	N
e de	Not more than 10% of the strands of any conductor broken, and	and the set	N
10	not more than 30% for wiring supplying circuits that consume no more than 15W		N
23.4	Bare internal wiring sufficiently rigid and fixed	and and and a	N
23.5	The insulation of internal wiring subjected to the supply mains voltage withstanding the electrical stress likely to occur in normal use	the second second	P
	Basic insulation electrically equivalent to the basic insulation of cords complying with IEC 60227 or IEC 60245, or	Santa Santa Santa	N
1977 - 1 1977 - 19	no breakdown when a voltage of 2000 V is applied for 15 min between the conductor and metal foil wrapped around the insulation	and and and	P
ter and	For class II construction, the requirements for supplementary insulation and reinforced insulation apply,		Р
t said	except that the sheath of a cord complying with IEC 60227 or IEC 60245 may provide supplementary insulation.	with such such	N
and the second	A single layer of internal wiring insulation does not provide reinforced insulation	and and and	Р
23.6	Sleeving used as supplementary insulation on internal wiring retained in position by clamping at both ends, or	and another second as	N
90° - 38 ²⁵ °	be such that it can only be removed by breaking or cutting	the second second second	Ν
23.7	The colour combination green/yellow only used for earthing conductors	St St set	Р
23.8	Aluminium wires not used for internal wiring		Р



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
23.9	Stranded conductors not consolidated by soldering where they are subjected to contact pressure, unless	and and and a set a	P
	the contact pressure is provided by spring terminals		N
23.10	The insulation and sheath of internal wiring, incorporated in external hoses for the connection of an appliance to the water mains, at least equivalent to that of light polyvinyl chloride sheathed flexible cord (60227 IEC 52)	and and and and and	N
24	COMPONENTS	1. 1. 5 .	Р
24.1	Components comply with safety requirements in relevant IEC standards	a a a a	Р
	List of components	(see appended table)	Р
	Motors not required to comply with IEC 60034-1, they are tested as part of the appliance	the second second second	Р
	Relays tested as part of the appliance, or	a de lo	N
	alternatively acc. to IEC 60730-1, and meeting the additional requirements in IEC 60335-1	and the state of the state of the	N
	The requirements of Clause 29 apply between live parts of components and accessible parts of the appliance		P
	Components can comply with the requirements for clearances and creepage distances for functional insulation in the relevant component standard		Р
	30.2 of this standard apply to parts of non-metallic material in components including parts of non-metallic material supporting current-carrying connections	and and and a second as	P
	Components that have not been previously tested to comply with the IEC standard for the relevant component are tested according to the requirements of 30.2	and and seal seal and	P
	Components that have been previously tested to comply with the resistance to fire requirements in the IEC standard for the relevant component need not be retested provided the specified conditions are met	and and and and	Ρ
	If these conditions are not satisfied, the component is tested as part of the appliance.	a de de	Р
	Power electronic converter circuits not required to comply with IEC 62477-1, they are tested as part of the appliance	r dr dr dr	N
	If components have not been tested and found to comply with relevant IEC standard for the number of cycles specified, they are tested in accordance with 24.1.1 to 24.1.9	and a second second of	P



IEC 60335-2-80			
Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict	
and	For components mentioned in 24.1.1 to 24.1.9 no additional tests specified in the relevant component standard are necessary other than those specified in 24.1.1 to 24.1.9	P	
ere ari	Components not tested and found to comply with relevant IEC standard and components not marked or not used in accordance with its marking, tested under the conditions occurring in the appliance	P	
	Lampholders and starterholders that have not being tested and found to comply with the relevant IEC standard, tested as a part of the appliance and additionally according to the gauging and interchangeability requirements of the relevant IEC standard	N	
50° - 30° 1997 - 1997	No additional tests specified for nationally standardized plugs such as those detailed in IEC/TR 60083 or connectors complying with the standard sheets of IEC 60320-1 and IEC 60309	N	
24.1.1	Capacitors likely to be permanently subjected to the supply voltage and used for radio interference suppression or for voltage dividing, comply with IEC 60384-14	N	
and and	If the capacitors have to be tested, they are tested according to Annex F	N	
24.1.2	Transformers in associated switch mode power supplies comply with Annex BB of IEC 61558-2-16	N	
	Safety isolating transformers comply with IEC 61558-2-6	N	
	If they have to be tested, they are tested according to Annex G	N	
24.1.3	Switches comply with IEC 61058-1, the number of cycles of operation being at least 10 000	N	
	If they have to be tested, they are tested according to Annex H	N	
	If the switch operates a relay or contactor, the complete switching system is subjected to the test	N	
	If the switch only operates a motor staring relay complying with IEC 60730-2-10 with the number of cycles of a least 10 000 as specified, the complete switching system need not be tested	N	
24.1.4	Automatic controls comply with IEC 60730-1 with the relevant part 2. The number of cycles of operation being at least:	N	
	- thermostats:	N	

Page 37 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	34	Result - Remark	Verdict
35		10 000	and the second second	3 1 2
100	- temperature limiters:	1 000		N
pri se	- self-resetting thermal cut-outs:	300	بالمستعملية المحتليلية المستحلي	N
Star St	- voltage maintained non-self-resetting thermal cut-outs:	1 000	et alter state	S N
*	- other non-self-resetting thermal cut-outs:	30	- de de de	N
	- timers:	3 000		N
	- energy regulators:	10 000	8 5 5	Ň
riste at	The number of cycles for controls operating clause 11 need not be declared, if the applia meets the requirements of this standard who are short-circuited	ance	and and and a	N
	Thermal motor protectors are tested in com with their motor under the conditions specifi Annex D		and and and and	N
a and a ab	For water valves containing live parts and the incorporated in external hoses for connection appliance to the water mains, the degree of protection declared for subclause 6.5.2 of IE 60730-2-8 is IPX7	on of an		N
میں فیکند او	Thermal cut-outs of the capillary type compl the requirements for type 2.K controls in IEC 60730-2-9			N
24.1.5	Appliance couplers comply with IEC 60320-	1	an an an	N
	However, for class II appliances classified h than IPX0, the appliance couplers comply w 60320-2-3		server server server	N
87 - 38 A	Interconnection couplers comply with IEC 6	0320-2-	and the second second	N
24.1.6	Small lamp holders similar to E10 lamphold comply with IEC 60238, the requirements fo lampholders being applicable		and and a second and	N
24.1.7	For remote operation of the appliance via a telecommunication network, the relevant sta for the telecommunication interface circuitry appliance is IEC 62151		and a second and a	N
24.1.8	The relevant standard for thermal links is IE 60691	С	Approved	Р
int second	Thermal links not complying with IEC 60691 considered to be an intentionally weak part purposes of Clause 19		a second second second	N
24.1.9	Contactors and relays, other than motor sta relays, tested as part of the appliance	rting	and the second second	N
Set 1	They are also tested in accordance with Cla of IEC 60730-1, the number of cycles of ope		at at at	N

Page 38 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
2 	in 24.1.4 selected according to the contactor or relay function in the appliance	and and and	5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5
24.2	Appliances not fitted with:	50° 50° 50° 50° 50	Р
de de	- switches, automatic controls or power supplies in flexible cords	s & & 5	Р
et and	- devices causing the protective device in the fixed wiring to operate in the event of a fault in the appliance	and and and	Р
de la	- thermal cut-outs that can be reset by soldering, unless	1 St St	Р
de	the solder has a melding point of at least 230 $^\circ \mathrm{C}$	and the second	N
8 ²⁷ - 48 14 - 14	Switches or automatic controls in flexible cords are allowed for appliances not exceeding 25 W. (IEC 60335-2-80)	and another and and	N
24.3	Switches intended for all-pole disconnection of stationary appliances are directly connected to the supply terminals and have a contact separation in all poles, providing full disconnection under overvoltage category III conditions		N
24.4	Plugs and socket-outlets for extra-low voltage circuits and heating elements, not interchangeable with plugs and socket-outlets listed in IEC/TR 60083 or IEC 60906-1 or with connectors and appliance inlets complying with the standard sheets of IEC 60320-1		Ν
24.5	Capacitors in auxiliary windings of motors marked with their rated voltage and capacitance, and used accordingly	and and and	Р
	Voltage across capacitors in series with a motor winding does not exceed 1,1 times rated voltage, when the appliance is supplied at 1,1 times rated voltage under minimum load	Limit: 495V Measured: 404V	Р
24.6	Working voltage of motors connected to the supply mains and having basic insulation that is inadequate for the rated voltage of the appliance, not exceeding 42 V	ne anite anite and	N
St.	In addition, the motors comply with the requirements of Annex I	an an an	N
24.7	Detachable hose-sets for connection of appliances to the water mains comply with IEC 61770	and an an a	N
6 34	They are supplied with the appliance	and and and and	N
an a	Appliances intended to be permanently connected to the water mains not connected by a detachable hose-set	the advectory and a second	N
24.8	Motor running capacitors in appliances for which 30.2.3 is applicable and that are permanently connected in series with a motor winding, not causing a hazard in event of a failure	and and and	Р

Page 39 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
-	One or more of the following conditions are to be me	·t:	Р
and the st	- the capacitors are of class S2 or S3 according to IEC 60252-1	and such such such	Р
5	- the capacitors are housed within a metallic or ceramic enclosure	at the set of a	N
¢ _50	- the distance of separation of the outer surface to adjacent non-metallic parts exceeds 50 mm		Ν
a de la compañía de l	- adjacent non-metallic parts within 50 mm withstand the needle-flame test of Annex E	and a set of the set	N
and and a second se	- adjacent non-metallic parts within 50 mm classified as at least V-1 according to IEC 60695- 11-10	and and an and	N
24.101	Thermal cut-outs incorporated in duct fans in order to comply with cl. 19 are not self-resetting (IEC 60335-2-80)	a second second second se	N
25	SUPPLY CONNECTION AND EXTERNAL FLEXIBL	E CORDS	Р
25.1	Appliance not intended for permanent connection to connection to the supply:	fixed wiring, means for	N
art a Strad	 supply cord fitted with a plug, the current rating and voltage rating of the plug being not less than the corresponding ratings of its associated appliance 	all and an and	N
	- an appliance inlet having at least the same degree of protection against moisture as required for the appliance, or	and a start sector and	N
. It	- pins for insertion into socket-outlets	1 4 4 6	N
25.2	Appliance not provided with more than one means of connection to the supply mains	and and a	Р
	Stationary appliance for multiple supply may be provided with more than one means of connection, provided electric strength test of 1250 V for 1 min between each means of connection causes no breakdown	and and a second second second	N
25.3	Appliance intended to be permanently connected to of the following means for connection to the supply n		Р
an a	- a set of terminals allowing the connection of a flexible cord	mark and south south	N
de la	- a fitted supply cord	the state of the	Р
	- a set of supply leads accommodated in a suitable compartment	and all all all a	N
and and a second	- a set of terminals for the connection of cables of fixed wiring, cross-sectional areas specified in 26.6, and the appliance allows the connection of the supply conductors after the appliance has been fixed to its support		N
5	- a set of terminals and cable entries, conduit	1 5 5 5	N



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
entra entra	entries, knock-outs or glands, allowing connection of appropriate types of cable or conduit, and the appliance allows the connection of the supply conductors after the appliance has been fixed to its support	and a second second second	
12 - 492 492 492 492 492 492 493	For a fixed appliance constructed so that parts can be removed to facilitate easy installation, this requirement is met if it is possible to connect the fixed wiring without difficulty after a part of the appliance has been fixed to its support	nen ander ander ander an Ander ander ander ander and	Ν
25.4	Cable and conduit entries, rated current of appliance not exceeding 16 A, dimension according to table 10 (mm)	and a second and a second	N
14 - 14 14 - 14	Introduction of conduit or cable does not reduce clearances or creepage distances below values specified in clause 29	and and and and and	N
25.5	Method for assembling the supply cord to the applian	nce:	Р
5	- type X attachment	- A & S S	Ν
	- type Y attachment	the the second	Р
all	- type Z attachment is allowed for portable fans (IEC 60335-2-80)	and an are and a survey and	N
5.0° . 55 1.0	Type X attachment, other than those with a specially prepared cord, not used for flat twin tinsel cords	E. Carlo said a	Ν
a anna An anna	For multi-phase appliances supplied with a supply cord and that are intended to be permanently connected to fixed wiring, the supply cord is assembled to the appliance by type Y attachment	and a star and and and	N
25.6	Plugs fitted with only one flexible cord	a se de de	N
25.7	Supply cords, other than for class III appliances, beir	ng one of the following types:	Р
10 5	- rubber sheathed (at least 60245 IEC 53)	1 1 to the	N
- 20	- polychloroprene sheathed (at least 60245 IEC 57)	the white white where all	N
9. 5. 5. 5	- polyvinyl chloride sheathed. Not used if they are like a temperature rise exceeding 75 K during the test of		Р
	 light polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 52), for appliances not exceeding 3 kg 	See table 24.1	Ρ
19 ⁶⁰ - 18	 ordinary polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 53), for other appliances 	and an internet and the second of	N
en seit	- heat resistant polyvinyl chloride sheathed. Not used than specially prepared cords	I for type X attachment other	N
and the	 heat-resistant light polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 56), for appliances not exceeding 3 kg 	where where where were	Ν
50	heat-resistant polyvinyl chloride sheathed	1 1 1 1 L	Ň

Page 41 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
300	cord (60227 IEC 57), for other appliances	and and shall a	15 AU
de la	- halogen-free, low smoke, thermoplastic insulated a	ind sheathed	N
	 - light duty halogen-free low smoke flexible cable (62821 IEC 101) for circular cable and (62821 IEC 101f) for flat cable 	and and and an	N
et and	 Ordinary duty halogen-free low smoke flexible cable (62821 IEC 102) for circular cable and (62821 IEC 102f) for flat cable 		N
set .	Supply cords for class III appliances adequately insulated	and were write as	N
and and	Test with 500 V for 2 min for supply cords of class III appliances that contain live parts	10 . 10 . 10 . 10	N
25.8	Nominal cross-sectional area of supply cords not less than table 11; rated current (A); cross- sectional area (mm ²)	Max. 0.12A; 0.5mm ²	P
25.9	Supply cords not in contact with sharp points or edges	- St St St	Р
25.10	Supply cord of class I appliances have a green/yellow core for earthing	a a ar	P
	In multi-phase appliances, the colour of the neutral conductor of the supply cord is blue.		N
e se	Where additional neutral conductors are provided in	the supply cord:	N
et south	- other colours may be used for these additional neutral conductors;	and a second	N
- APRICE	- all of the neutral conductors and line conductors are identified by marking using the alpha numeric notation specified in IEC 60445	and and and a second of	N
5	- the supply cord is fitted to the appliance	1. 1. 1. 5	Ň
25.11	Conductors of supply cords not consolidated by soldering where they are subject to contact pressure, unless	and a second a se	Р
1 10	the contact pressure is provided by spring terminals		N
25.12	Insulation of the supply cord not damaged when moulding the cord to part of the enclosure	stratter survey about	Ν
25.13	Inlet openings so constructed as to prevent damage to the supply cord	and a second second we	Р
eren and	If it is not evident that the supply cord can be introduced without risk of damage, a non- detachable lining or bushing complying with 29.3 for supplementary insulation provided	an and and and	N
Sector	If unsheathed supply cord, a similar additional bushing or lining is required, unless the appliance is		N
1	class 0, or		N

Page 42 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	a class III appliance not containing live parts	and and and	N
25.14	Supply cords moved while in operation adequately protected against excessive flexing	State and south and	N
de d	Flexing test, as described:	1 1 A A A	- N
18 A.	- applied force (N)	The second second second	N
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	- number of flexings		N
£	The test does not result in:	1.5°	N
surfat as	- short-circuit between the conductors, such that the current exceeds a value of twice the rated current	and all and and and	N
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	- breakage of more than 10% of the strands of any conductor	a sa sa sa	N
	- separation of the conductor from its terminal		N
S. S. S.	- loosening of any cord guard	and with state of	N
10	- damage to the cord or the cord guard		N
	- broken strands piercing the insulation and becoming accessible	surface services service services	Ν
25.15	For appliances with supply cord and appliances to be permanently connected to fixed wiring by a flexible cord, conductors of the supply cord relieved from strain, twisting and abrasion by use of cord anchorage		P
and and a second se	The cord cannot be pushed into the appliance to such an extent that the cord or internal parts of the appliance can be damaged	sector sector sector o	Р
6 30	Pull and torque test of supply cord:	5 5 8 8	Р
1	- fixed appliances: pull 100 N; torque (not on automatic cord reel) (Nm):	100N; 0.35Nm	Р
t. Seriet	- other appliances: values shown in table 12: mass (kg); pull (N); torque (not on automatic cord reel) (Nm)	and and and	N
STATES S	Cord not damaged and max. 2 mm displacement of the cord	0.2 mm	Р
25.16	Cord anchorages for type X attachments constructed	d and located so that:	N
8 \$	- replacement of the cord is easily possible	and water water water	N
9	- it is clear how the relief from strain and the prevention of twisting are obtained	the set set	N
	- they are suitable for different types of supply cord		N
1989 -	- cord cannot touch the clamping screws of cord anchorage if these screws are accessible, unless	and the second second of	N
15	they are separated from accessible metal parts by	1 1 1	Ň

Page 43 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	supplementary insulation	A THE AND	-
S. S. S. S.	- the cord is not clamped by a metal screw which bears directly on the cord	and and and and	N
all and	- at least one part of the cord anchorage securely fixed to the appliance, unless	at the set we	N
	it is part of a specially prepared cord	and an an	N
-	- screws which have to be operated when replacing the cord do not fix any other component, unless	A STREET STREET STREET	N
S. S.	the appliance becomes inoperative or incomplete or the parts cannot be removed without a tool	what what what we	N
riter and	- if labyrinths can be bypassed the test of 25.15 is nevertheless withstood	at at at a	N
state and the	- for class 0, 0I and I appliances they are of insulating material or are provided with an insulating lining, unless	at a surply an ere and	N
Structures	failure of the insulation of the cord does not make accessible metal parts live	and and and and a	N
and the at	- for class II appliances they are of insulating material, or	at at and and	N
5.00	if of metal, they are insulated from accessible metal parts by supplementary insulation		N
at and	After the test of 25.15, under the conditions specified, the conductors have not moved by more than 1 mm in the terminals		N
25.17	Adequate cord anchorages for type Y and Z attachment, test with the cord supplied with the appliance	Туре Ү	Р
25.18	Cord anchorages only accessible with the aid of a tool, or	and another second second	Р
1944 - 1844 1945 - 1944	Constructed so that the cord can only be fitted with the aid of a tool	at what we are were	Р
25.19	Type X attachment, glands not used as cord anchorage in portable appliances	. at the set	N
500	Tying the cord into a knot or tying the cord with string not used	and and an a	N
25.20	The conductors of the supply cord for type Y and Z attachment insulated from accessible metal parts	Туре Ү	Р
25.21	Space for supply cord for type X attachment or for co constructed:	onnection of fixed wiring	Р
an a	- to permit checking of conductors with respect to correct positioning and connection before fitting any cover	and and and	Р
	- so there is no risk of damage to the conductors or their insulation when fitting the cover	and and and all	Р

Page 44 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
and and an ai	- for portable appliances, so that the uninsulated end of a conductor, if it becomes free from the terminal, prevented from contact with accessible metal parts	and a second and a second a	N
and which	2 N test to the conductor for portable appliances; no contact with accessible metal parts	for and and and	N
25.22	Appliance inlets:		N
1	- live parts not accessible during insertion or removal	and and an	N
18 - S	Requirement not applicable to appliance inlets complying with IEC 60320-1	and a survey and	N
S 35	- connector can be inserted without difficulty	A 5 5 5	N
	- the appliance is not supported by the connector		N
See March	- not for cold conditions if temp. rise of external metal parts exceeds 75 K during clause 11, unless	an and the second second	N
5	the supply cord is unlikely to touch such metal parts	. A. A. A.	N
25.23	Interconnection cords comply with the requirements for the supply cord, except that:	and and an	Ν
	- the cross-sectional area of the conductors is determined on the basis of the maximum current during clause 11	and and again a	N
	- the thickness of the insulation may be reduced	- 1 No. 1	Ν
a ann An Star	- for class I or class II appliance with class III construction, the cross sectional areas of the conductors need not comply with 25.8 if specified conditions are met	and and a set	N
14	If necessary, electric strength test of 16.3	S. 4. 4	N
25.24	Interconnection cords not detachable without the aid of a tool if compliance with this standard is impaired when they are disconnected	and and and a	N
25.25	Dimensions of pins that are inserted into socket- outlets compatible with the dimensions of the relevant socket-outlet.	1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997	N
AND A	Dimensions of pins and engagement face in accordance with the dimensions of the relevant plug in IEC/TR 60083	and and and	N
26	TERMINALS FOR EXTERNAL CONDUCTORS	1. A. A.	Р
26.1	Appliances provided with terminals or equally effective devices for connection of external conductors	2 and and an an	Р
	Terminals only accessible after removal of a non- detachable cover, except		Р
	for class III appliances that do not contain live parts	Ser ser ser	N
E.	Earthing terminals may be accessible if a tool is	1 1 1	N



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	required to make the connections and means are provided to clamp the wire independently from its connection		
26.2	Appliances with type X attachment and appliances for the connection of cables to fixed wiring provided with terminals in which connections are made by means of screws, nuts or similar devices, unless	and and and and	N
	the connections are soldered	× 5 5 5	N
. je	Screws and nuts not used to fix any other component, except		Ν
	internal conductors, if so arranged that they are unlikely to be displaced when fitting the supply conductors	and and and and	N
SCA AND	If soldered connections used, the conductor so positioned or fixed that reliance is not placed on soldering alone, unless	a second second second	N
a an	barriers provided so that neither clearances nor creepage distances between live parts and other metal parts reduced below the values for supplementary insulation if the conductor becomes free at the soldered joint	and and and and and a	N
26.3	Terminals for type X attachment and for connection of cables of fixed wiring so constructed that the conductor is clamped between metal surfaces with sufficient contact pressure but without damaging the conductor		N
. the	Terminals fixed so that when the clamping means is	tightened or loosened:	N
100	- the terminal does not become loose	5 5 5 3	N
dit.	- internal wiring is not subjected to stress		N
gen st	- neither clearances nor creepage distances are reduced below the values in clause 29	and and a second second second	Ν
ere and taine	Compliance checked by inspection and by the test of subclause 9.6 of IEC 60999-1, the torque applied being equal to two-thirds of the torque specified (Nm)	en and and and and	N
	No deep or sharp indentations of the conductors	Sec. 6. 1. 1.	N
26.4	Terminals for type X attachment, except those having a specially prepared cord and those for the connection of cables of fixed wiring, no special preparation of conductors such as by soldering, use of cable lugs, eyelets or similar, and	and a second second second second	N
Ser and Andre La ada	so constructed or placed that conductors prevented from slipping out when clamping screws or nuts are tightened	the second second second	N
26.5	Terminals for type X attachment so located or shielded that if a wire of a stranded conductor escapes, no risk of accidental connection to other	and a second second	N

Page 46 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	parts that result in a hazard	and the second	1 S S
15	Stranded conductor test, 8 mm insulation removed	1 14 At	N
n e de	No contact between live parts and accessible metal parts and,	and and a set	N
5 .50 5 .50	for class II constructions, between live parts and metal parts separated from accessible metal parts by supplementary insulation only	and and and and	N
26.6	Terminals for type X attachment and for connection of cables of fixed wiring suitable for connection of conductors with cross-sectional area according to table 13; rated current (A); nominal cross-sectional area (mm ²)	and and and and	N
	If a specially prepared cord is used, terminals need only be suitable for that cord	and and and an	N
26.7	Terminals for type X attachment, except in class III appliances not containing live parts, accessible after removal of a cover or part of the enclosure	and and and	N
26.8	Terminals for the connection of fixed wiring, including the earthing terminal, located close to each other	2945 - 2945 - 2955 1965 - 1965 - 1975 - 1	N
26.9	Terminals of the pillar type constructed and located as specified	- 1. T.A.	N
26.10	Terminals with screw clamping and screwless terminals not used for flat twin tinsel cords, unless		Р
	conductors ends fitted with means suitable for screw terminals	and she are	N
3500	Pull test of 5 N to the connection	and the second second	Р
26.11	For type Y and Z attachment, soldered, welded, crimped or similar connections may be used	and and and a	Р
and work	For Class II appliances, the conductor so positioned or fixed that reliance is not placed on soldering, welding or crimping alone	and and a street well	N
a and a a a start a	If soldering, welding or crimping alone used, barriers provided so that clearances and creepage distances between live parts and other metal parts are not reduced below the values for supplementary insulation if the conductor becomes free	and and and a survey and	N
27	PROVISION FOR EARTHING	1 1 5 5	Р
27.1	Accessible metal parts of Class 0I and I appliances permanently and reliably connected to an earthing terminal or earthing contact of the appliance inlet	Class I	Р
. Set	Earthing terminals and earthing contacts not connected to the neutral terminal	d 50 50	Р
d'	Class 0, II and III appliances have no provision for protective earthing		N

Page 47 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
2 10	Class II appliances and class III appliances can incorporate an earth for functional purposes	and and and	N
and the second	Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless	and and and a	N
de d	protective extra-low voltage circuits		N
27.2	Clamping means of earthing terminals adequately secured against accidental loosening	and a second and a second	Р
al de la companya de La companya de la comp	Terminals for the connection of external equipotential bonding conductors allow connection of conductors of 2.5 to 6 mm ² , and	and a second and	N
	- do not provide earthing continuity between different parts of the appliance, and	and and and	Р
and and a	- conductors cannot be loosened without the aid of a tool	and and a strength and	Р
5 45 5 45	Requirements not applicable to class II appliances and class III appliances that incorporate an earth for functional purposes	an and an and a second	N
27.3	For a detachable part having an earth connection and being plugged into another part of the appliance, the earth connection is made before and separated after current-carrying connections when removing the part		N
	For appliances with supply cords, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage		Р
	Requirements not applicable to class II appliances and class III appliances that incorporate an earth for functional purposes	1997 - 1997 - 1997 1997 - 1997 - 1997	N
94. 202 99 192 - 202	The allowed travel of the live and neutral brushes due to wear shall be less than the allowed travel of the earth brush so that the earthing circuit is maintained even after the appliance ceases to operate due to live and neutral brush wear. (IEC 60335-2-80)		N
27.4	No risk of corrosion resulting from contact between parts of the earthing terminal and the copper of the earthing conductor or other metal	where we are where	Р
and a start a	Parts providing earthing continuity, other than parts of a metal frame or enclosure, have adequate resistance to corrosion	and survey and	Р
	If of steel, these parts provided with an electroplated coating with a thickness at least 5 μm	and and a second and	N
29.44 	Adequate protection against rusting of parts of coated or uncoated steel, only intended to provide or transmit contact pressure	and a second second	Р
	In the body of the earthing terminal is a part of a frame or enclosure of aluminium or aluminium alloys, precautions taken to avoid risk of corrosion	and and and	N



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	Requirements not applicable to class II appliances and class III appliances that incorporate an earth for functional purposes		N
27.5	Low resistance of connection between earthing terminal and earthed metal parts	5 5 5 5 5 15 15 5	Р
	This requirement does not apply to connections providing earthing continuity in the protective extra- low voltage circuit, provided the clearances of basic insulation are based on the rated voltage of the appliance	and and an an	N
	Requirements not applicable to class II appliances and class III appliances that incorporate an earth for functional purposes	and and any -	N
đ 3	Resistance not exceeding 0,1 Ω at the specified low-resistance test (Ω)	0.027Ω	Р
27.6	The printed conductors of printed circuit boards not used to provide earthing continuity in hand-held appliances.	and and an	N
and the s	They may be used to provide earthing continuity in other appliances if at least two tracks are used with independent soldering points and the appliance complies with 27.5 for each circuit	and an and a survey of	N
9° - 38 8 58	Requirements not applicable to class II appliances and class III appliances that incorporate an earth for functional purposes		N
28	SCREWS AND CONNECTIONS	18 N. 18	Р
28.1	Fixings, electrical connections and connections providing earthing continuity withstand mechanical stresses	and south south	Р
and the set	Screws not of soft metal liable to creep, such as zinc or aluminium	and another spinster of	Р
	Diameter of screws of insulating material min. 3 mm	the second second second	Ν
t. Seriet	Screws of insulating material not used for any electrical connections or connections providing earthing continuity	and a second second	N
and the s	Screws used for electrical connections or connections providing earthing continuity screwed into metal	and the second second is	Р
87 - 48 68 - 65	Screws not of insulating material if their replacement by a metal screw can impair supplementary or reinforced insulation	and and and and	Ν
and a second	For type X attachment, screws to be removed for replacement of supply cord or for user maintenance, not of insulating material if their replacement by a metal screw impairs basic insulation		N

Page 49 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
2	For screws and nuts; torque-test as specified in table 14	(see appended table)	Р
28.2	Electrical connections and connections providing earthing continuity constructed so that contact pressure is not transmitted through non-ceramic insulating material liable to shrink or distort, unless	and and and and and	Р
an a	there is resiliency in the metallic parts to compensate for shrinkage or distortion of the insulating material	and and and and	N
38 ° 1	This requirement does not apply to electrical connec for which:	tions in circuits of appliances	N
and and a second	• 30.2.2 is applicable and that carry a current not exceeding 0,5 A	and asset and and	N
5 ⁴⁵	• 30.2.3 is applicable and that carry a current not exceeding 0,2 A	a start start	N
28.3	Space-threaded (sheet metal) screws only used for electrical connections if they clamp the parts together	and a start where	N
united a	Thread-cutting (self-tapping) screws and thread rolling screws only used for electrical connections if they generate a full form standard machine screw thread	and said such such	N
	Thread-cutting (self-tapping) screws not used if they are likely to be operated by the user or installer		N
and the	Thread-cutting, thread rolling and space threaded so connections providing earthing continuity provided it connection:		N
15	- in normal use,	1 1 A A A	Ň
e. 4	- during user maintenance,	and and and and	N
ن من _{اق} ع م	- when replacing a supply cord having a type X attachment, or	the second second second set	N
s 18	- during installation		- N
a de la composition de la comp	At least two screws being used for each connection providing earthing continuity, unless	addition and the state of the state	N
58 ⁵⁵ 5	the screw forms a thread having a length of at least half the diameter of the screw	and the application of the second	N
28.4	Screws and nuts that make mechanical connection secured against loosening if they also make electrical connections or connections providing earthing continuity	and another and a second and a	Р
	This requirement does not apply to screws in the earthing circuit if at least two screws are used, or	a a to to	N
	if an alternative earthing circuit is provided	where we are all	N
Æ	Rivets for electrical connections or connections	a to the let	N

Page 50 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	providing earthing continuity secured against loosening if the connections are subjected to torsion	and and an a	er
29	CLEARANCES, CREEPAGE DISTANCES AND SO	LID INSULATION	Р
5.00° 38.55	Clearances, creepage distances and solid insulation withstand electrical stress	Set and the approx approx	Р
an a	For coatings used on printed circuits boards to protect the microenvironment (Type 1) or to provide basic insulation (Type 2), Annex J applies	where we are a second	N
	The microenvironment is pollution degree 1 under type 1 protection	and a survey and the set	N
parte avi	For type 2 protection, the spacing between the conductors before the protection is applied is not less than the values specified in Table 1 of IEC 60664-3	and and and and	N
e de	These values apply to functional, basic, supplementary and reinforced insulation:	and the second	N
29.1	Clearances not less than the values specified in table 16, taking into account the rated impulse voltage for the overvoltage categories of table 15, unless	(see appended table)	P
9 . S	for basic insulation and functional insulation they comply with the impulse voltage test of clause 14	The local set	N
et source	However, if the distances are affected by wear, distortion, movement of the parts or during assembly, the clearances for rated impulse voltages of 1500V and above are increased by 0,5 mm and the impulse voltage test is not applicable	and and a set	P
anner an	For appliances intended for use at altitudes exceeding 2 000 m, the clearances in Table 16 is increased according to the relevant multiplier values in Table A.2 of IEC 60664-1		N
S - 35	Impulse voltage test is not applicable:	Strand Strand	Р
*	- when the microenvironment is pollution degree 3, or	. A. S. S.	Р
J.	- for basic insulation of class 0 and class 01 appliances, or	at the star	N
	- to appliances intended for use at altitudes exceeding 2 000 m	1	N
5 AV	Appliances are in overvoltage category II	and the state state	Р
er spict	A force of 2 N is applied to bare conductors, other than heating elements	t with with whith	Р
, de	A force of 30 N is applied to accessible surfaces	and the	P
29.1.1	Clearances of basic insulation withstand the overvoltages, taking into account the rated impulse voltage	and and and a	Р

Page 51 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
25°	The values of table 16 or the impulse voltage test of clause 14 are applicable:	(see appended table)	Р
ar a Straight	Clearance at the terminals of tubular sheathed heating elements may be reduced to 1,0 mm if the microenvironment is pollution degree 1	and and and and and	N
5 10	Lacquered conductors of windings considered to be bare conductors		Р
29.1.2	Clearances of supplementary insulation not less than those specified for basic insulation in table 16	(see appended table)	Р
29.1.3	Clearances of reinforced insulation not less than those specified for basic insulation in table 16, using the next higher step for rated impulse voltage	(see appended table)	Р
r ser ser	For double insulation, with no intermediate conductive part between basic and supplementary insulation, clearances are measured between live parts and the accessible surface, and the insulation system is treated as reinforced insulation	an ann an ann an ann an ann an ann an an	P
29.1.4	Clearances for functional insulation are the largest va	alues determined from:	Р
	- table 16 based on the rated impulse voltage :	(see appended table)	Р
9 ⁶⁰ - 39 ⁶	- table F.7a in IEC 60664-1, frequency not exceeding 30 kHz		N
an ann an	- clause 4 of IEC 60664-4, frequency exceeding 30 kHz	and a second second	N
de la companya de la comp	If values of table 16 are largest, the impulse voltage test of clause 14 may be applied instead, unless	and and water water	N
	the microenvironment is pollution degree 3, or		Р
1997 - 198 19	the distances can be affected by wear, distortion, movement of the parts or during assembly	and share share share	N
10° - 20° 10° - 20°	However, clearances are not specified if the appliance complies with clause 19 with the functional insulation short-circuited	and a second second second with	N
1977 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 - 1917 -	Lacquered conductors of windings considered to be bare conductors	all the second second when	Р
se an a	However, clearances at crossover points are not measured	and an are and a second state	Р
Ser al	Clearance between surfaces of PTC heating elements may be reduced to 1mm	and and a super and a	Ň
29.1.5	Appliances having higher working voltages than rate insulation are the largest values determined from:	d voltage, clearances for basic	Р
, di	- table 16 based on the rated impulse voltage :	(see appended table)	Р
	- table F.7a in IEC 60664-1, frequency not exceeding 30 kHz	structure station station when	N
5 .	- clause 4 of IEC 60664-4, frequency exceeding 30	1 5 5 5	N

Page 52 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
35	kHz	and the second second as	
andra ai	If clearances for basic insulation are selected from Table F.7a of IEC 60664-1 or Clause 4 of IEC 60664-4, the clearances of supplementary insulation are not less than those specified for basic insulation	ente gente gente gente	N
t serie serie	If clearances for basic insulation are selected from Table F.7a of IEC 60664-1, the clearances of reinforced insulation dimensioned as specified in Table F.7a are to withstand 160% of the withstand voltage required for basic insulation	and and and and	N
Real Production	If clearances for basic insulation are selected from Clause 4 of IEC 60664-4, the clearances of reinforced insulation are twice the value required for basic insulation	and another second and	N
server server server	If the secondary winding of a step-down transformer is earthed, or if there is an earthed screen between the primary and secondary windings, clearances of basic insulation on the secondary side not less than those specified in table 16, but using the next lower step for rated impulse voltage		N
	Circuits supplied with a voltage lower than rated voltage, clearances of functional insulation are based on the working voltage used as the rated voltage in table 15	Z Kerat	N
29.2	Creepage distances not less than those appropriate for the working voltage, taking into account the material group and the pollution degree	(see appended table)	P S
15	Pollution degree 2 applies, unless		N
6"	- precautions taken to protect the insulation; pollution degree 1	and the second	N
	- insulation subjected to conductive pollution; pollution degree 3	and and and and	Р
and	Microenvironment is pollution degree 3 unless insulation is enclosed or located that it is unlikely to be exposed to pollution during normal use. (IEC 60335-2-80)	and and and and	P
	A force of 2 N is applied to bare conductors, other than heating elements	1 1 1 1 1 1	Р
	A force of 30 N is applied to accessible surfaces	and the state	Р
50 - 4845 - 4845 - 4845	In a double insulation system, the working voltage for both the basic and supplementary insulation is taken as the working voltage across the complete double insulation system	t and a second and	P
29.2.1	Creepage distances of basic insulation not less than specified in table 17	(see appended table)	Р

Page 53 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
and a	However, if the working voltage is periodic and has a frequency exceeding 30 kHz, the creepage distances are also determined from table 2 of IEC 60664-4, these values being used if exceeding the values in table 17	and	N
er ger er gesche gesche	Except for pollution degree 1, corresponding creepage distance not less than the minimum specified for the clearance in table 16, if the clearance has been checked according to the test of clause 14	and and and and	N
29.2.2	Creepage distances of supplementary insulation at least those specified for basic insulation in table 17, or	(see appended table)	Р
les an	Table 2 of IEC 60664-4, as applicable	and a start and a start	N
29.2.3	Creepage distances of reinforced insulation at least double those specified for basic insulation in table 17, or	(see appended table)	Р
	Table 2 of IEC 60664-4, as applicable	5 5° 5° 5° 5	N
29.2.4	Creepage distances of functional insulation not less than specified in table 18	(see appended table)	P
	However, if the working voltage is periodic and has a frequency exceeding 30 kHz, the creepage distances are also determined from table 2 of IEC 60664-4, these values being used if exceeding the values in table 18		N
and the second	Creepage distances may be reduced if the appliance complies with clause 19 with the functional insulation short-circuited	and the state	N
29.3	Supplementary and reinforced insulation have adequate thickness, or a sufficient number of layers, to withstand the electrical stresses	and and and and	Р
de a	Compliance checked:	i a de de	P
- 35	- by measurement, in accordance with 29.3.1, or	the state state state	Р
9	- by an electric strength test in accordance with 29.3.2, or	· and and and	Ν
and a s	- for insulation, other than single layer internal wiring insulation, by an assessment of the thermal quality of the material combined with an electric strength test, in accordance with 29.3.3, and	and share and a	N
n an Star	for accessible parts of reinforced insulation consisting of a single layer, by measurement in accordance with 29.3.4, or	and and and and	N
and the second	- by an assessment of the thermal quality of the material according to 29.3.3 combined with an electric strength test in accordance with 23.5, for each single layer internal wiring insulation touching each other, or	and and an an an	N



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
میں میں میں	- as specified in subclause 6.3 of IEC 60664-4 for insulation that is subjected to any periodic voltage having a frequency exceeding 30 kHz		N
29.3.1	Supplementary insulation have a thickness of at least 1 mm	a a a st	Р
e . 1	Reinforced insulation have a thickness of at least 2 mm	1	Р
29.3.2	Each layer of material withstand the electric strength test of 16.3 for supplementary insulation	and and and a	N
8	Supplementary insulation consist of at least 2 layers	and a second second second	N
S . 5	Reinforced insulation consist of at least 3 layers	1 5 5 5	N
29.3.3	The insulation is subjected to the dry heat test Bb of IEC 60068-2-2, followed by	a star st	N
	the electric strength test of 16.3	The the second	N
ar an	If the temperature rise during the tests of clause 19 does not exceed the value specified in table 3, the test of IEC 60068-2-2 is not carried out	and and sugar and	N
29.3.4	Thickness of accessible parts of reinforced insulation consisting of a single layer not less than specified in table 19		N
30	RESISTANCE TO HEAT AND FIRE	in the second	Р
30.1	External parts of non-metallic material,		Р
	parts supporting live parts, and	and the second second	Р
35 ⁵⁶ .	parts of thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation	and and and and and	Р
de .	sufficiently resistant to heat	a a a la	Р
n = 2	Ball-pressure test according to IEC 60695-10-2	and and a star all	Р
ine seri e serie	External parts tested at 40 °C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 75 °C, whichever is the higher; temperature (°C)	(see appended table 30.1)	Р
and the s	Parts supporting live parts tested at 40°C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 125 °C, whichever is the higher; temperature (°C)	(see appended table 30.1)	Р
ler sol	Parts of thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation tested at 25 °C plus the maximum temperature rise determined during clause 19, if higher; temperature (°C)		Ρ
30.2	Parts of non-metallic material resistant to ignition and spread of fire	at at at a	Р
	This requirement does not apply to:	19 4 A A A	Р
S 3	parts having a mass not exceeding 0,5 g, provided	1 5 5 5	N



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	the cumulative effect is unlikely to propagate flames that originate inside the appliance by propagating flames from one part to another, or	and and an are	
and and	decorative trims, knobs and other parts unlikely to be ignited or to propagate flames that originate inside the appliance	and a set and a	Р
	Compliance checked by the test of 30.2.1, and in addition:	- 1 5 5 S	Р
	- for attended appliances, 30.2.2 applies	S. 8. 8. 8.	N
	- for unattended appliances, 30.2.3 applies	and and all she	Р
1	For appliances for remote operation, 30.2.3 applies		N
8. 8	For base material of printed circuit boards, 30.2.4 applies	and another and and	N
30.2.1	Parts of non-metallic material subjected to the glow-wire test of IEC 60695-2-11 at 550°C	(see appended table 30.2)	Р
	However, test not carried out if the material is classified as having a glow-wire flammability index according to IEC 60695-2-12 of at least 550 °C, or	where we are a surply and	N
and a second	the material is classified at least HB40 according to IEC 60695-11-10	and south shirt water	N
کنهي ^{مع} کز کنه به	Parts for which the glow-wire test cannot be carried out need to meet the requirements in ISO 9772 for material classified HBF		N
30.2.2	Not applicable. (IEC 60335-2-80)	- 27 IV 4	N
30.2.3	Appliances operated while unattended, tested as specified in 30.2.3.1 and 30.2.3.2	کند محمد المرک المرک	Р
50	The tests are not applicable to conditions as specified:	A 10 10 50	Р
30.2.3.1	Parts of non-metallic material supporting connections carrying a current exceeding 0,2 A during normal operation, and	and and and a second	Р
5 . S ^a	parts of non-metallic material, other than small parts, within a distance of 3 mm,	. A & A &	Р
Get	subjected to the glow-wire test of IEC 60695-2-11 with a test severity of 850 °C	(see appended table 30.2)	Р
	Glow-wire applied to an interposed shielding material, if relevant	and and all all	Р
er yn	The glow-wire test is not carried out on parts of material classified as having a glow-wire flammability index according to IEC 60695-2-12 of at least 850 °C	an and and and and	N
30.2.3.2	Parts of non-metallic material supporting connections, and	and when when	Р
50	parts of non-metallic material within a distance of 3mm,	a se se se	P

Page 56 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	subjected to the glow-wire test of IEC 60695-2-11 with appropriate severity level:	and and and and	Р
	- 750 °C, for connections carrying a current exceeding 0,2 A during normal operation	and and and and	N
8° . 5°	- 650 °C, for other connections	(see appended table 30.2)	P
÷	Glow-wire applied to an interposed shielding material, if relevant	a se se se a	Р
j.	However, the glow-wire test of 750 °C or 650 °C as on parts of material fulfilling both or either of the follo		N
al and a second	- a glow-wire ignition temperature according to IEC 60695-2-13 of at least:	and and an a	N
	• 775 °C, for connections carrying a current exceeding 0,2 A during normal operation	and all all all all a	N
S. 18	675 °C, for other connections	5 5 5 5 5 5 5 5	N
Sector	- a glow-wire flammability index according to IEC 60695-2-12 of at least:	and and we way	Ν
de la	- 750 °C, for connections carrying a current exceeding 0,2 A during normal operation	at the set of	N
	- 650 °C, for other connections	N. T. T. S.	N
5 5	The glow-wire test is also not carried out on small pa	arts. These parts are to:	N
et and	- comprise material having a glow-wire ignition temperature of at least 775 °C or 675 °C as appropriate, or	and she was so	N
and the	- comprise material having a glow-wire flammability index of at least 750 °C or 650 °C as appropriate, or	and and and areas	N
S 3	- comply with the needle-flame test of Annex E, or	1. 5. 5. 5	N
d 3	- comprise material classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10	1 1 1 A	N
r salah salah	The consequential needle-flame test of Annex E appendix encroach within the vertical cylinder placed above the zone and on top of the non-metallic parts supporting and parts of non-metallic material within a distance of these parts are those:	ne centre of the connection current-carrying connections,	N
ar i Straight	- parts that withstood the glow-wire test of IEC 60695-2-11 of 750 °C or 650 °C as appropriate, but produce a flame that persist longer than 2 s, or	and water and and and	N
er suit	- parts that comprised material having a glow-wire flammability index of at least 750 °C or 650 °C as appropriate, or	t with with spirit as	N
and the	- small parts, that comprised material having a glow-wire flammability index of at least 750 °C or 650 °C as appropriate, or	and and and and and	N
5	- small parts for which the needle-flame test of	A 15 15 5	N

Page 57 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	Annex E was applied, or	AND AND AND AND	
See S	- small parts for which a material classification of V- 0 or V-1 was applied	and all and and	N
de d	However, the consequential needle-flame test is not parts, including small parts, within the cylinder that a		Ν
e 3	- parts having a glow-wire ignition temperature of at least 775 °C or 675 °C as appropriate, or	and the state of	N
and and a second	- parts comprising material classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10, or	and and an a	N
1990 - 1995 1997 - 1995	- parts shielded by a flame barrier that meets the needle-flame test of Annex E or that comprises material classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10	and and and and and	Z
30.2.4	Base material of printed circuit boards subjected to the needle-flame test of Annex E	at another and a second as	N
1 1	Test not applicable to conditions as specified:	de de	al N _c e
31	RESISTANCE TO RUSTING	AND AND AND AND	Р
and the state	Relevant ferrous parts adequately protected against rusting	and what what while	Р
32	RADIATION, TOXICITY AND SIMILAR HAZARDS		Р
9 - 5 \$	Appliance does not emit harmful radiation or present a toxic or similar hazard due to their operation in normal use		P
A	ANNEX A (INFORMATIVE) ROUTINE TESTS	and and an a	N
	Description of routine tests to be carried out by the manufacturer	and a series and and	N
В	ANNEX B (NORMATIVE) APPLIANCES POWERED BY RECHARGEABLE BA RECHARGED IN THE APPLIANCE	ATTERIES THAT ARE	N
4 5	The following modifications to this standard are applicable for appliances powered by batteries that are recharged in the appliance		N
	Three forms of construction covered:	The the second	N
andra a Scint an	a) Appliance supplied directly from the supply mains or a renewable energy source, the battery charging circuitry and other supply unit circuitry incorporated within the appliance	and and and and and	N
ist andi	b) The part of the appliance incorporating the battery is supplied from the supply mains or a renewable energy source, via a detachable supply unit. The battery charging circuitry is incorporated within the part of the appliance containing the battery	and a second second second second	N
50 .	c) The part of the appliance incorporating the battery is supplied from the supply mains or a	1 5 50 50	N

Γ



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	renewable energy source, via a detachable supply unit. The battery charging circuitry is incorporated within the detachable supply unit		4
3.1.9	Appliance operated under the following conditions:	and the second	N
1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 -	- the appliance, supplied by its fully charged battery, operated as specified in relevant part 2	The second second second	N
	- the battery is charged, the battery being initially discharged to such an extent that the appliance cannot operate	and a second and a second as	N
and a second	-if possible, the appliance is supplied from the supply mains through its battery charger, the battery being initially discharged to such an extent that the appliance cannot operate. The appliance is operated as specified in relevant part 2	andre andre andre andre and	N
99 - 1997 2010 2010	- if the appliance incorporates inductive coupling between two parts that are detachable from each other, the appliance is supplied from the supply mains with the detachable part removed	an and an or other	N
3.6.2	Part to be removed in order to discard the battery is not considered to be detachable	and the state	N
5.B.101	Appliances supplied from the supply mains tested as specified for motor-operated appliances	and and an an	N
7.1	Battery compartment for batteries intended to be replaced by the user, marked with battery voltage (V) and polarity of the terminals		N
	The positive terminal indicated by symbol IEC 60417-5005 and the negative terminal by symbol IEC 60417-5006	and an are an	N
and and	Appliances intending to be supplied from a detachable supply unit marked with symbol IEC 60417-6181 and its type reference along with symbol ISO 7000-0790 (2004-01), or	and and and and a second	N
r sor so so	use only with <model designation=""> supply unit</model>	and and and	N
7.6	Additional symbols	- 5 ⁴	N
7.12	The instructions give information regarding charging	1 1 5 5	N
aret ar	Instructions for appliances incorporating batteries intended to be replaced by the user include required information		N
	Instructions for appliances containing non-user-repla substance of the following:	aceable batteries state the	N
5	This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled persons	and the set	N
	Instructions for appliances containing non-replaceab substance of the following:	le batteries shall state the	N

Page 59 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict
	This appliance contains batteries that are non- replaceable	N
97 - 47 59 - 55	For appliances intending to be supplied from a detachable supply unit for the purposes of recharging the battery, the type reference of the detachable supply unit is stated along with the following:	N
1	WARNING: For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this appliance	N
de .	If the symbol for detachable supply unit is used, its meaning is explained	Ν
7.15	Markings placed on the part of the appliance connected to the supply mains	N
	The type reference of the detachable supply unit is placed in close proximity to the symbol	Ν
8.2	Appliances having batteries that according to the instruction may be replaced by the user need only have basic insulation between live parts and the inner surface of the battery compartment	N
det a	If the appliance can be operated without batteries, double or reinforced insulation required	Ν
11.7	The battery is charged for the period stated in the instructions or 24 h	Ν
11.8	Temperature rise of the battery surface does not exceed the limit in the battery manufacturer's specification; measured (K); limit (K)	N
	If no limit specified, the temperature rise does not exceed 20 K; measured (K):	Ν
19.1	Appliances subjected to tests of 19.B.101, 19.B.102 and 19.B.103	N
19.10	Not applicable	Ν
19.B.101	Appliances supplied at rated voltage for 168 h, the battery being continually charged	Ν
19.B.102	For appliances having batteries that can be removed without the aid of a tool, short-circuit of the terminals of the battery, the battery being fully charged,	N
19.B.103	Appliances having batteries replaceable by the user supplied at rated voltage under normal operation with the battery removed or in any position allowed by the construction	N
19.13	The battery does not rupture or ignite	N
21.B.101	Appliances having pins for insertion into socket- outlets have adequate mechanical strength	N
	Part of the appliance incorporating the pins subjected to the free fall test, procedure 2, of IEC 60068-2-31, the number of falls being:	Ν
5	- 100, if the mass of the part does not exceed 250 g	Ň



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict
100	(g)	- 20
J.	- 50, if the mass of the part exceeds 250 g :	Ν
	After the test, the requirements of 8.1, 15.1.1, 16.3 and clause 29 are met	N
22.3	Appliances having pins for insertion into socket- outlets tested as fully assembled as possible	N
25.13	An additional lining or bushing not required for interconnection cords in class III appliances or class III constructions operating at safety extra-low voltage not containing live parts	Ν
30.2	For parts of the appliance connected to the supply mains during the charging period, 30.2.3 applies	N
	For other parts, 30.2.2 applies	Ν
С	ANNEX C (NORMATIVE) AGEING TEST ON MOTORS	N
se server server	Tests, as described, carried out when doubt with regard to the temperature classification of the insulation of a motor winding	N
18 M 2	Test conditions as specified	N
D	ANNEX D (NORMATIVE) THERMAL MOTOR PROTECTORS	N
at south	Applicable to appliances having motors that incorporate thermal motor protectors necessary for compliance with the standard	N
, st	Test conditions as specified	N
E	ANNEX E (NORMATIVE) NEEDLE-FLAME TEST	N
and at	Needle-flame test carried out in accordance with IEC 60695-11-5, with the following modifications:	Ν
7	Severities	Ν
5 .5 ¹	The duration of application of the test flame is $30 \text{ s} \pm 1 \text{ s}$	N
9	Test procedure	Ν
9.1	The specimen so arranged that the flame can be applied to a vertical or horizontal edge as shown in the examples of Figure 1	Ν
9.2	The first paragraph does not apply	N
	If possible, the flame is applied at least 10 mm from a corner	N
9.3	The test is carried out on one specimen	Ν
a starter	If the specimen does not withstand the test, the test may be repeated on two additional specimens, both withstanding the test	N



Page 61 of 84

IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict	
11	Evaluation of test results			
. 5°	The duration of burning not exceeding 30 s	5 5 5 S	N	
	However, for printed circuit boards, the duration of burning not exceeding 15 s	and the second second	N	
F	ANNEX F (NORMATIVE) CAPACITORS			
1990 1997	Capacitors likely to be permanently subjected to the radio interference suppression or voltage dividing, conclauses of IEC 60384-14, with the following modification	omply with the following	N	
1.5	Terms and definitions	Star and star at	N	
1.5.3	Class X capacitors tested according to subclass X2	1 15 15 54	_ N	
1.5.4	This subclause is applicable	or she she she	N	
1.6	Marking	1 1 1 5 5	N	
	Items a) and b) are applicable	The the second	Ν	
3.4	Approval testing	+ A A A A	N	
3.4.3.2	Table 3 is applicable as described	the the second	N	
4.1	Visual examination and check of dimensions	1 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	N	
	This subclause is applicable		N	
4.2	Electrical tests	15 1.5 55 .	N	
4.2.1	This subclause is applicable		N	
4.2.5	This subclause is applicable	the "the "the "the "the	N	
4.2.5.2	Only table 11 is applicable		N	
5	Values for test A apply	where where we want	Ň	
with st	However, for capacitors in heating appliances the values for test B or C apply	and what what what	N	
4.12	Damp heat, steady state	and the second second	N	
8 - S	This subclause is applicable	1 25° 25° 25° 2	N	
	Only insulation resistance and voltage proof are checked	- the set when	N	
4.13	Impulse voltage	the the second	Ν	
19 ²⁰ 1	This subclause is applicable	5 5 5 5	N	
4.14	Endurance	and the second second	Ν	
8° 48	Subclauses 4.14.1, 4.14.3, 4.14.4 and 4.14.7 are applicable	and and the share and	N	
4.14.7	Only insulation resistance and voltage proof are checked	and an and a second second se	Ν	
5	No visible damage	4 11 18 5	Ν	
4.17	Passive flammability test	and the state state	Ν	
10	This subclause is applicable	a de de de	Ň	



Page 62 of 84

IEC	60335-2-80
-----	------------

Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict		
4.18	Active flammability test	N		
5	This subclause is applicable	N		
G	ANNEX G (NORMATIVE) SAFETY ISOLATING TRANSFORMERS	N		
r sr sr str	The following modifications to this standard are applicable for safety isolating transformers:	N		
7	Marking and instructions			
7.1	Transformers for specific use marked with:	N		
38 - 3 2	-name, trademark or identification mark of the manufacturer or responsible vendor :	N		
£ 3°	-model or type reference	N		
17	Overload protection of transformers and associated circuits	N		
	Fail-safe transformers comply with subclause 15.5 of IEC 61558-1	N		
22	Construction	N		
1	Subclauses 19.1 and 19.1.2 of IEC 61558-2-6 are applicable	N		
29	Clearances, creepage distances and solid insulation			
29.1, 29.2, 29.3	The distances specified in items 2a, 2c and 3 in table 13 of IEC 61558-1 apply	N		
at sugar	For insulated winding wires complying with subclause 19.12.3 of IEC 61558-1 there are no requirements for clearances or creepage distances	N		
and an an	For windings providing reinforced insulation, the distance specified in item 2c of table 13 of IEC 61558-1 is not assessed	Ν		
r er s est	For safety isolating transformers subjected to periodic voltages with a frequency exceeding 30 kHz, the clearances, creepage distances and solid insulation values specified in IEC 60664-4 are applicable, if greater than the values specified in items 2a, 2c and 3 in table 13 of IEC 61558-1	N		
Н	ANNEX H (NORMATIVE) SWITCHES			
4° - 4	Switches comply with the following clauses of IEC 61058-1, as modified below:	N		
and and	The tests of IEC 61058-1 carried out under the conditions occurring in the appliance	N		
194 - 15 15 194	Before being tested, switches are operated 20 times without load	N		
3	Marking and documentation	N		
	Switches are not required to be marked	N		
10	However, a switch that can be tested separately from the appliance marked with the manufacturer's	N		

Page 63 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict
	name or trade mark and the type reference	
13	Mechanism	N
1 ⁶⁷ - 4	The tests may be carried out on a separate sample	N
15	Insulation resistance and dielectric strength	N
15.1	Not applicable	N
15.2	Not applicable	N
15.3	Applicable for full disconnection and micro- disconnection	Ν
17	Endurance	N
and the st	Compliance is checked on three separate appliances or switches	Ň
5. A	For 17.2.4.4, the number of cycles declared according to 7.1.4 is 10 000, unless	N
5	otherwise specified in 24.1.3 of the relevant part 2 of IEC 60335	N
10	Switches for operation under no load and which can be operated only by a tool, and	Ν
ar a Ar	switches operated by hand that are interlocked so that they cannot be operated under load,	Ν
8 J.	are not subjected to the tests	N
	However, switches without this interlock are subjected to the test of 17.2.4.4 for 100 cycles of operation	N
5	Subclauses 17.2.2 and 17.2.5.2 not applicable	N
and the st	The ambient temperature during the test is that occurring in the appliance during the test of Clause 11 in IEC 60335-1	N
1.1 ⁴⁴ - 1.9 ⁴⁷	The temperature rise of the terminals not more than 30 K above the temperature rise measured in clause 11 of IEC 60335-1 (K)	N
20	Clearances, creepage distances, solid insulation and coatings of rigid printed board assemblies	Ν
States .	Clause 20 is applicable to clearances across full disconnection and micro-disconnection	N
and wi	It is also applicable to creepage distances for functional insulation, across full disconnection and micro-disconnection, as stated in Table 24	N
an shirt	ANNEX I (NORMATIVE) MOTORS HAVING BASIC INSULATION THAT IS INADEQUATE FOR THE RATED VOLTAGE OF THE APPLIANCE	N
and the second	The following modifications to this standard are applicable for motors having basic insulation that is inadequate for the rated voltage of the appliance:	Ν
8	Protection against access to live parts	Ň



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
8.1	Metal parts of the motor are considered to be bare live parts		N
11	Heating	and and and the	N
11.3	The temperature rise of the body of the motor is determined instead of the temperature rise of the windings	and and a strength asserts a	N
11.8	The temperature rise of the body of the motor, where in contact with insulating material, not exceeding values in table 3 for the relevant insulating material	and and and and and as	N
16	Leakage current and electric strength	The second second	N
16.3	Insulation between live parts of the motor and its other metal parts is not subjected to the test	and another and another	N
19	Abnormal operation	1 1 1 1 S	N
19.1	The tests of 19.7 to 19.9 are not carried out	where where we we	N
19.1.101	Appliance operated at rated voltage with each of the	e following fault conditions:	N
and and and	- short circuit of the terminals of the motor, including any capacitor incorporated in the motor circuit	and and and a second	N
11 1	- short circuit of each diode of the rectifier	The de	N
8 - S.C.	- open circuit of the supply to the motor	18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 18 -	N
at south	- open circuit of any parallel resistor, the motor being in operation	and the second s	Ν
St	Only one fault simulated at a time, the tests carried out consecutively	1 1 5 5	Ν
22	Construction	Se 6 6 6	N
22.1.101	For class I appliances incorporating a motor supplied by a rectifier circuit, the d.c. circuit being insulated from accessible parts of the appliance by double or reinforced insulation	and another sector sector	N
e . 3	Compliance checked by the tests specified for double and reinforced insulation		N
J	ANNEX J (NORMATIVE) COATED PRINTED CIRCUIT BOARDS	and an an an	N
41° 4 14	Testing of protective coatings of printed circuit board with IEC 60664-3 with the following modifications:	ds carried out in accordance	N
5.7	Conditioning of the test specimens	and and and and	N S
9	When production samples are used, three samples of the printed circuit board are tested	+ + + + +	N
5.7.1	Cold		N
	The test is carried out at -25 °C	Star Star will still	N
5.7.3	Rapid change of temperature		N

Page 65 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
100	Severity 1 is specified	and and and and	N
5.9	Additional tests	5 10 10 B	N
	This subclause is not applicable	the also also also	N
К	ANNEX K (NORMATIVE) OVERVOLTAGE CATEGORIES		
1	The information on overvoltage categories is extracted from IEC 60664-1	and which which we	Р
d'the	Overvoltage category is a numeral defining a transient overvoltage condition	1. 1. 50 5	Р
	Equipment of overvoltage category IV is for use at the origin of the installation	and the set of the	N
ser ser Ser serie	Equipment of overvoltage category III is equipment in fixed installations and for cases where the reliability and the availability of the equipment is subject to special requirements	and and and and a	N
ar ar an	Equipment of overvoltage category II is energy consuming equipment to be supplied from the fixed installation	and a succession and	Р
and	If such equipment is subjected to special requirements with regard to reliability and availability, overvoltage category III applies	and and and and and	N
an a	Equipment of overvoltage category I is equipment for connection to circuits in which measures are taken to limit transient overvoltages to an appropriate low level	Entry and a	N
L	ANNEX L (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE MEASUREMENT OF CLEARANCES AND CREEPAGE DISTANCES		
and an	Information for the determination of clearances and creepage distances	STER WITCH STATE STREET	Р
М	ANNEX M (NORMATIVE) POLLUTION DEGREE	The second share share a	Р
	The information on pollution degrees is extracted from IEC 60664-1	- and and and and	Р
1.	Pollution		P
	The microenvironment determines the effect of pollution on the insulation, taking into account the macroenvironment	and and and and	Р
d	Means may be provided to reduce pollution at the insulation by effective enclosures or similar	and an an	Р
	Minimum clearances specified where pollution may be present in the microenvironment	and and a second	Р
35	Degrees of pollution in the microenvironment	and and and and	Р
50	For evaluating creepage distances, the following deg microenvironment are established:	grees of pollution in the	P



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	- pollution degree 1: no pollution or only dry, non- conductive pollution occurs. The pollution has no influence		N
star serie	- pollution degree 2: only non-conductive pollution occurs, except that occasionally a temporary conductivity caused by condensation is to be expected	and and and and and a	Ν
	- pollution degree 3: conductive pollution occurs or dry non-conductive pollution occurs that becomes conductive due to condensation that is to be expected	and and and and and	Ρ
partet at	- pollution degree 4: the pollution generates persistent conductivity caused by conductive dust or by rain or snow	and another second second a	N
N	ANNEX N (NORMATIVE) PROOF TRACKING TEST	and another and a second set	Р
s sector	The proof tracking test is carried out in accordance v following modifications:	with IEC 60112 with the	Ρ
7	Test apparatus		Ρ
7.3	Test solutions	المتناهد المتنبي المحتري المحتري	Р
dr	Test solution A is used		Р
10	Determination of proof tracking index (PTI)	10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -	P
10.1	Procedure		
	The proof voltage is 100V, 175V, 400V or 600V :	175V	Ρ
the state	The test is carried out on five specimens	1 1 A A	P
	In case of doubt, additional test with proof voltage reduced by 25V, the number of drops increased to 100	and and and and an	N
10.2	Report		
نگوی ^{میل} نا اور م	The report states if the PTI value was based on a test using 100 drops with a test voltage of (PTI-25) V	the second s	N
0	ANNEX O (INFORMATIVE) SELECTION AND SEQUENCE OF THE TESTS OF CLAUSE 30		
	Description of tests for determination of resistance to heat and fire	and and and and and	Р
Ρ	ANNEX P (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE APPLICATION OF THIS STANDARD TO APPLIANCES USED IN WARM DAMP EQUABLE CLIMATES		
	Modifications applicable for class 0 and 01 appliances having a rated voltage exceeding 150V, intended to be used in countries having a tropical climate and that are marked with symbol IEC 60417-6332		
1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977 - 1977	Modifications may also be applied to class 1 appliances having a rated voltage exceeding 150V, intended to be used in countries having a tropical climate and that are marked with symbol IEC 60417-6332, if liable to be connected to a supply		

Page 67 of 84



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
38	mains that excludes the protective earthing conduct	or	
5.7	The ambient temperature for the tests of clauses 11 and 13 is 40 +3/0 $^{\circ}$ C	and all with with	N
7.1	The appliance marked with symbol IEC 60417- 6332	1 1 1 A	N
7.12	The instructions state that the appliance is to be supplied through a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA	and and and and and	N
ashirin s	The instructions state that the appliance is considered to be suitable for use in countries having a tropical climate, but may also be used in other countries	and a second and a second second	N
\$* _3	If symbol IEC 60417-6332 is used, its meaning is explained	0 0 0 0 0	N
11.8	The values of Table 3 are reduced by 15 K	the the so is	N
13.2	The leakage current for class I appliances not exceeding 0,5 mA	and the advice and the second	N
15.3	The value of t is 37 °C	1 1 5 5	N
16.2	The leakage current for class I appliances not exceeding 0,5 mA (mA):	a a a a	N
19.13	The leakage current test of 16.2 is applied in addition to the electric strength test of 16.3		N
Q	ANNEX Q (INFORMATIVE) SEQUENCE OF TESTS FOR THE EVALUATION C	F ELECTRONIC CIRCUITS	Ν
5	Description of tests for appliances incorporating electron	ctronic circuits	N
R	ANNEX R (NORMATIVE) SOFTWARE EVALUATION		
inter and	Programmable electronic circuits requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2 validated in accordance with the requirements of this annex	and which which which a	Ν
R.1	Programmable electronic circuits using software	the set set is	Ν
and a	Programmable electronic circuits requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2 constructed so that the software does not impair compliance with the requirements of this standard	and and and and and	Z
R.2	Requirements for the architecture	the state she she	N
and a second	Programmable electronic circuits requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2 use measures to control and avoid software-related faults/errors in safety-related data and safety- related segments of the software		N

Page 68 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
R.2.1.1	Programmable electronic circuits requiring software in control the fault/error conditions specified in table R.2 structures:		N
	- single channel with periodic self-test and monitoring	A 10 10 5	N
	- dual channel (homogenous) with comparison	the the the is	N
5	- dual channel (diverse) with comparison	× & & & &	N
and a	Programmable electronic circuits requiring software in control the fault/error conditions specified in table R.1 structures:		N
de .	- single channel with functional test	the second second	N
8° - 38	- single channel with periodic self-test	and all all all all	N
1. 15	- dual channel without comparison	1 4 A B	N N
R.2.2	Measures to control faults/errors	5 . N. S	N
R.2.2.1	When redundant memory with comparison is provided on two areas of the same component, the data in one area is stored in a different format from that in the other area	and and and and and	N
R.2.2.2	Programmable electronic circuits with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.2 and that use dual channel structures with comparison, have additional fault/error detection means for any fault/errors not detected by the comparison		N
R.2.2.3	For programmable electronic circuits with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2, means are provided for the recognition and control of errors in transmissions to external safety-related data paths	and and and and and	N
R.2.2.4	For programmable electronic circuits with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2, the programmable electronic circuits incorporate measures to address the fault/errors in safety-related segments and data indicated in table R.1 and R.2 as appropriate	an anna an san an anna an Anna anna an san an anna an Anna anna an anna an an	N
R.2.2.5	For programmable electronic circuits with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2, detection of a fault/error occur before compliance with clause 19 is impaired	state and a survey assisted	N
R.2.2.6	The software is referenced to relevant parts of the operating sequence and the associated hardware functions	and and areas and	N
R.2.2.7	Labels used for memory locations are unique		N



Page 69 of 84

IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic	
R.2.2.8	The software is protected from user alteration of safety-related segments and data	and and and and and	N	
R.2.2.9	Software and safety-related hardware under its control is initialized and terminates before compliance with clause 19 is impaired	alized and terminates before		
R.3	Measures to avoid errors		Ν	
R.3.1	General			
de s	For programmable electronic circuits with functions requiring software incorporating measures to control the fault/error conditions specified in table R.1 or R.2, the following measures to avoid systematic fault in the software are applied			
and and the second	Software that incorporates measures used to control the fault/error conditions specified in table R.2 is inherently acceptable for software required to control the fault/error conditions specified in table R.1	and an and an and an and a	N	
R.3.2	Specification		Ν	
R.3.2.1	Software safety requirements:	Software Id:	N	
and a	The specification of the software safety requirements includes the descriptions listed	1 1 5 S	Ν	
R.3.2.2	Software architecture			
R.3.2.2.1	The specification of the software architecture includes the aspects listed	Document ref. No:	Ν	
	- techniques and measures to control software faults/errors (refer to R.2.2);	and a start shart and		
	- interactions between hardware and software;	1 A A A		
	- partitioning into modules and their allocation to the specified safety functions;	and a start shall shall		
	- hierarchy and call structure of the modules (control flow);	and another states and a		
	- interrupt handling;	A 15 50 50 50 1		
	- data flow and restrictions on data access;	a the star and so		
	- architecture and storage of data;	- 10 50 50 S		
	- time-based dependencies of sequences and data	and an ar ar		
R.3.2.2.2	The architecture specification is validated against the specification of the software safety requirements by static analysis	and and and and and	N	
R.3.2.3	Module design and coding	and and a state of the second	N	
R.3.2.3.1	Based on the architecture design, software is suitably refined into modules	the safety water water we	N	
Sectores 1	Software module design and coding is implemented in a way that is traceable to the software architecture and requirements	and a super sound and	Ν	
R.3.2.3.2	Software code is structured	and the second	Ň	

Reference No.: WTF21F07067071J Page 70 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
R.3.2.3.3	Coded software is validated against the module specification by static analysis		N
	The module specification is validated against the architecture specification by static analysis	and and are and a	N
R.3.3.3	Software validation	S. 5 5 5	N
194 - 318 195 194 - 318 195 194	The software is validated with reference to the requirements of the software safety requirements specification	st and and and	N
10	Compliance is checked by simulation of:	1. 1. 1. A.	N
16. 16	- input signals present during normal operation	and and and	N
all and	- anticipated occurrences	1 1 1	S N
	- undesired conditions requiring system action	See the strength	Ν

	Т	ABLE R.1 ^e – GENERAL FAULT	ERROR CONE	DITIONS		
Component ^a	Fault/error	Acceptable measures ^{b, c}	Definitions	Document reference for applied measure	Docume nt referenc e for applied test	Ver-dict
1 CPU	A 1 A			1.2	5 3	N
1.1 Registers	Stuck at	Functional test, or	H.2.16.5		5.00	
	to the	periodic self-test using either:	H.2.16.6	Sec. 3		
	18 A.	- static memory test, or	H.2.19.6	5 3	9°	
	·	 word protection with single bit redundancy 	H.2.19.8.2	10 10	50	
1.2 VOID		4 14 15 N. S. S.	N 18			Ν
1.3	Stuck at	Functional test, or	H.2.16.5	0 . S.	5 3	N
Programme counter		Periodic self-test, or	H.2.16.6			
	an an	Independent time-slot monitoring, or	H.2.18.10.4	and an	See. Maria	
	an and a second	Logical monitoring of the programme sequence	H.2.18.10.2	and a second	e series	
2	No	Functional test, or	H.2.16.5	1. 13	t	Ň
Interrupt handling and execution	interrupt or too frequent interrupt	time-slot monitoring	H.2.18.10.4	an ann an	and and	
3	Wrong	Frequency monitoring, or	H.2.18.10.1	10	\$ 5	N
Clock	frequency (for quartz synchroniz ed clock:	time slot monitoring	H.2.18.10.4	and and	a an	and the second

Page 71 of 84



Clause Requirement +		⊦ lest		Result - Remark		Verdic	
an an Mart	harmonics/ sub- harmonics only)	and and and and and a	550° 19- 11	and and such and	and and a	er gester	
4. Memory 4.1 Invariable memory	All single bit faults	Periodic modified checksum, or multiple checksum, or word protection with single bit redundancy	H.2.19.3.1 H.2.19.3.2 H.2.19.8.2		arte garte et garte	N	
4.2 Variable memory	DC fault	Periodic static memory test, or word protection with single bit redundancy	H.2.19.6 H.2.19.8.2		and and and and	N	
4.3 Addressing (relevant to variable and invariable memory)	Stuck at	Word protection with single bit redundancy including the address	H.2.19.8.2			N	
5 Internal data path	Stuck at	Word protection with single bit redundancy	H.2.19.8.2			N	
5.1 VOID	1.1.1.1				15	N	
5.2 Addressing	Wrong address	Word protection with single bit redundancy including the address	H.2.19.8.2			N	
6 External communicati on	Hamming distance 3	Word protection with multi-bit redundancy, or CRC – single work, or Transfer redundancy, or Protocol test	H.2.1	19.8.1 19.4.1 18.2.2 18.14	and and	N	
6.1 VOID	5 35	and and the second		- dr d	5 S.	N	
6.2 VOID		1 1 5 5		aller aller		N	
6.3 Timing	Wrong point in time	Time-slot monitoring, or scheduled transmission Time-slot and logical monitoring, or comparison of redundant communication channels by either: - reciprocal comparison - independent hardware	H.2.1	18.10.3		N	

Reference No.: WTF21F07067071J Page 72 of 84



Clause	Requirement + Test			Result - Remark		
Olduse	requirement	. 1051		Verdict		
يو مري مريد مريدو	Wrong sequence	Logical monitoring, or time-slot monitoring, or Scheduled transmission	H.2.18. H.2.18. H.2.18.	10.4	and and	
7 Input/output periphery	Fault conditions specified in 19.11.2	Plausibility check	H.2.18.13		N	
7.1 VOID	1 14	1 1 50 50		aller all	N	
7.2 Analog I/O 7.2.1	Fault	Plausibility check	H.2.18.	13	N	
A/D and D/A- converter	conditions specified in 19.11.2		1.2.10.		and and a	
7.2.2 Analog multiplexer	Wrong addressing	Plausibility check	H.2.18.	13	N	
8 VOID	8 15	Star Star Star Star	. F. 4	the star and	N	
9 Custom chips ^d e.g. ASIC, GAL, gate array	Any output outside the static and dynamic functional specificatio n	Periodic self-test	H.2.16.	6	N	

level. A DC fault model denotes a stuck-at fault model incorporating short circuit between signal lines.

^{a)} For fault/error assessment, some components are divided into their sub-functions.

^{b)} For each sub-function in the table, the Table R.2 measure will cover the software fault/error. ^{c)} Where more than one measure is given for a sub-function, these are alternatives.

^{d)} To be divided as necessary by the manufacturer into sub-functions.
 ^{e)} Table R.1 is applied according to the requirements of R.1 to R.2.2.9 inclusive.

S	ANNEX S (NORMATIVE) BATTERY OPERATED APPLIANCES POWERED BY BATTERIES THAT ARE NON-RECHARGEABLE OR NOT RECHARGED IN THE APPLIANCE		
and	The following modifications to this standard are applicable for battery-operated appliances where the batteries are either non-rechargeable (primary batteries), or	and and and and and	N
19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19.	rechargeable batteries (secondary batteries) that are not recharged in the appliance	the set when we	Ν
5.8.1	If the supply terminals for the connection of the battery have no indication of polarity, the more unfavourable polarity is applied	and and and and	Ν
5.S.101	Appliances intended for use with a battery box are tested with the battery box supplied with the	a a st st	Ν



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	appliance or with the battery box recommended in the instructions	and and and a	
5.S.102	Appliances are tested as motor-operated appliances.	and and and and and	N
7.1	Appliances marked with the battery voltage (V) and the polarity of the terminals, unless	and and and and	N
8 10	the polarity is irrelevant	a se de	N
48	Appliances also marked with:		N
	 – name, trade mark or identification mark of the manufacturer or responsible vendor 	and when when we	N
J.S.	- model or type reference:		N
8° - 4°	 – IP number according to degree of protection against ingress of water, other than IPX0 	and the second	N
5 38	- type reference of battery or batteries	0 S S S	N
S. S	If relevant, the positive terminal is indicated by the symbol IEC 60417-5005 and the negative terminal by the symbol IEC 60417-5006	where where where a	N
antinte a	If appliances use more than one battery, they are marked to indicate correct polarity connection of the batteries	and and south and	N
7.6	Additional symbols	1.5 5	N
7.12	The instructions contain the following, as applicable:		N
a starter	- the types of batteries that may be used	- 5° 5° 5° 5	N
. st	 how to remove and insert the batteries 		N
- 19 ⁰ - 1	 non-rechargeable batteries are not to be recharged 	starter second second we	N
and at	 rechargeable batteries are to be removed from the appliance before being charged 	and south south south	N
the south	 different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed 	et and and and	Ν
te satalite Satalite	 batteries are to be inserted with the correct polarity 	and what what is	Ν
S.	 – exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of 	at the st as	N
	 if the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries are removed 	a de de de	N
	- the supply terminals are not to be short-circuited	and all all all	Ν
11.5	Appliances are supplied with the most unfavourable	supply voltage between	N
. Sector	 – 0,55 and 1,0 times the battery voltage, if the appliance can be used with non-rechargeable batteries 	and and and a	N
50	 – 0,75 and 1,0 times battery voltage, if the appliance is designed for use with rechargeable 	1 1 1 1 1	N

Page 74 of 84



IEC 60335-2-80

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	batteries only	and and and and	11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
andre at	The values specified in Table S.101 for the internal resistance per cell of the battery is taken into account	and share sugar a	N
19.1	The tests are carried out with the battery fully charged unless otherwise specified	Set and and and and	N
19.13	The battery does not rupture or ignite	1 1 1 S	N
19.S.101	Appliances are supplied with the voltage specified in 11.5. The supply terminals having an indication of polarity are connected to the opposite polarity, unless	and and and	N
phillips and	such a connection is unlikely to occur due to the construction of the appliance	and and arrest	N
19.S.102	For appliances with provision for multiple batteries, one or more of the batteries are reversed and the appliance is operated, if reversal of batteries is allowed by the construction	a and and and	N
25.5	The flexible leads or flexible cord used to connect an external battery or battery box in is connected to the appliance by a type X attachment	1997 - 1997 - 1997 1997 - 1997 - 1997	N
25.13	This requirement is not applicable to the flexible leads or flexible cord connecting external batteries or a battery box with an appliance		N
25.S.101	Appliances have suitable means for connection of the battery. If the type of battery is marked on the appliance, the means of connection is suitable for this type of battery		N
26.5	Terminal devices in an appliance for the connection of the flexible leads or flexible cord connecting an external battery or battery box are so located or shielded that there is no risk of accidental connection between supply terminals	and sold and and	N
30.2.3.2	There is no battery in the area of the vertical cylinder used for the consequential needle flame test, unless	and and an	N
	the battery is shielded by a barrier that meets the needle flame test of Annex E, or	and an an	N
an ai	that comprises material classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10	and a second second	N
г	ANNEX T (NORMATIVE) UV-C RADIATION EFFECT ON NON-METALLIC M.	ATERIALS	
an a	Requirements for non-metallic materials subject to direct or reflected UV-C radiation exposure and whose mechanical and electrical properties are relied upon for compliance with the	and and and	N
de	Does not apply to glass, ceramic and similar materials	and the second	N



8 S

Page 75 of 84

IEC	60335-2-80
100	00000 2 00

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
300	Tested as specified in ISO 4892-1 and ISO 4892-2,	with the following modifications:	N
J.	Modifications to ISO 4892-1:	1 1 1 1 L	N
5.1.6	The UV-C emitter is a low pressure mercury lamp with a quartz envelope having a continuous spectral irradiance of 10 W/m2 at 254 nm	an an an an	N
ar d	Subclause 5.1.6.1 and Table 1 are not applicable		Ν
5.2.4	The black-panel temperature shall be 63 °C +/- 3 °C	A SALARA SALARA SALARA SALA	Ν
5.3.1	Humidification of the chamber air is specified in part 2 when necessary	and the second second second	Ν
9	This clause is not applicable	to the state	Ň
87 - AP	Modifications to ISO 4892-2:	and the star of	Ν
7.1	At least three test specimens are tested	1 1 1 S 3	N
	Ten samples of internal wiring is tested	and the set of	Ν
7.2	The specimens are attached to the specimen holders such that they are not subject to any stress	and a second second	Ν
7.3	Apparatus prepared as specified	1 1 1 A	Ν
an anna Atra	The test specimens and, if used, the irradiance- measuring instrument are exposed for 1 000 h	and a series again and	Ν
7.4	If used, a radiometer is mounted and calibrated such that it measures the irradiance at the exposed surface of the test specimen		N
7.5	Material properties and test methods for parts providing mechanical support or impact resistance as specified in Table T.1	and and and an	N
Salarda St	Material properties and test method for electrical insulation of internal wiring as specified in Table T.2	and and and and and	N
8	This clause is not applicable	the second second	N



Page 76 of 84

IEC 60335-2-80

10.1 TABLE: Power input deviation P					
Input deviation of/at:	P rated (W)	P measured (W)	ΔP	Required ΔP	Remark
230V, 50Hz	24	23.0	-4.17%	+20%	HH-101
230V, 50Hz	28	29.8	6.43%	+20%	HH-102

11.8-1	TABLE: Heating test, thermocoup	les, model HH-101		Р	
	Test voltage (V)	Test 1: 0.94x220V=206.8V, low speed Test 2: 1.06x240V=254.4V, high speed			
5	Ambient, t ₁ (°C)	nbient, t ₁ (°C) 24.2 2	24.0	5 -5	
1	Ambient, t ₂ (°C)	24.0	23.9	10 - 15	
Thermoco	ouple locations	Tb	(K)	Max. dT (K)	
Power co	rd junction point	1.6	0.6	50	
PCB surfa	ace	1.0	0.1	CI.30	
Motor lea	d wire	4.3	7.0	T105-25=80	
Motor run	ning capacitor	1.0	0.1	T85-25=60	
Fan moto	r winding(Main)	11.3	17.6	Class 120, 80	
Fan moto	r winding(Aux.)	15.0	23.4	Class 120, 80	
Sync.mot	or winding	1.8	4.2	Class 120, 80	
Plastic en	nclosure(inside, near fan motor)	10.5	16.4	CI.30	
Plastic en	nclosure(outside, near fan motor)	1.4	0.8	74	
Test corn	er	0.8	0.3	65	

11.8-2	TABLE: Heating test, thermocouples	, model HH-102		P
S 3	Test voltage (V)	Test 1: 0.94x220V=	206.8V, low speed	೭್ ್ ನ
	at the state state was a state of	Test 2: 1.06x240V=	254.4V, high speed	8 18 1
8 S.	Ambient, t ₁ (°C)	24.0	23.9	197 - 198
5. 50	Ambient, t ₂ (°C)	23.8	23.7	
Thermocouple locations		dT (K)		Max. dT (K)
55	والملقى المناهلة المتحقق المتصحية المكتشين	Test 1	Test 2	5 5
Power co	rd junction point	1.8	0.7	50
PCB surfa	ace	1.6	0.4	CI.30
Motor lea	d wire	4.7	7.6	T105-25=80
Motor run	ning capacitor	1.1	0.1	T85-25=60
Fan moto	r winding(Main)	29.8	47.3	Class 120, 80
Fan moto	r winding(Aux.)	32.3	51.4	Class 120, 80
Sync.mot	or winding	1.9	4.6	Class 120, 80



Reference No.: WTF21F07067071J Page 77 of 84

IEC 60335-2-80

Plastic enclosure(inside, near fan motor)	11.5	18.0	Cl.30
Plastic enclosure(outside, near fan motor)	1.5	0.9	74
Test corner	0.9	0.3	65

13.2	TABLE: Leakage current				
	Heating appliances: 1.15 x rated input (W) :	 Same as 11.8			
	Motor-operated and combined appliances: 1.06 x rated voltage (V)			-	
Leakage	current between:	I (mA)	Max. allow	ed I (mA)	
Live part and plastic enclosure/ switch knob		0.008	0.35 peak		
Live part a	and earthing part	0.023	0.75	beak	

13.3 TABLE: Dielectric strength	1 1 8 3	Р
Test voltage applied between:	Test potential applied (V)	Breakdown / flashover (Yes/No)
Live part and plastic enclosure/ switch knob	3282	No
Live part and earthing part	1141	No

16.2	TABLE: Leakage current			Р
ø .5	Single phase appliances: 1.06 x rated voltage (V)	: je		5 - 1 2 2
	Three phase appliances 1.06 x rated voltage divided by $\sqrt{3}$ (V)			
Leakage	current between:	I (mA)	Max. allow	ved I (mA)
Live part and plastic enclosure/ switch knob		0.011	0.2	25
Live part	and earthing part	0.025	0.7	75

16.3	TABLE: Dielectric strength	محلق سمايتك المحلمان المكرنيك	1 . A	Р
Test volta	ge applied between:	Test potential applied (V)	Breakdown / f (Yes/No	
Live part a	and plastic enclosure/ switch knob	3282	No	30
Live part a	and earthing part	1391	No	

19.7	TABLE: Abnormal of	TABLE: Abnormal operation, locked rotor/moving parts							
5 3	Test voltage (V)		240V			S _S			
	Ambient, t1 (°C)	Ambient, t1 (°C):				. (h			
	Ambient, t2 (°C)	See below data							
Temperature of winding: R1 (Ω) R2 (Ω)				ΔΤ(Κ)	T (°C)	M	ax. T (°C)		
Clause 1	9.7 for HH-101, Ambier	nt: t ₁ : 24.3 °C, t ₂ :	22.3 °C, conditi	ion: locking mo	oving part	5	18 ²⁶ 1		

Page 78 of 84

Fan motor winding(Main)	1543	2260.8	120.4	144.7	215
Fan motor winding(Aux.)	1597	2370.2	125.3	149.6	215
Sync.motor	1538	2068.1	89.2	113.5	165
Clause 19.7 for HH-101, Ambient open circuit	: t ₁ : 24.2 °C, t ₂ :	24.0 °C, condit	ion: locking m	oving part and c	apacitor
Fan motor winding(Main)	1543	2252.2	118.9	143.1	215
Fan motor winding(Aux.)	1597	2359.4	123.5	147.7	215
Clause 19.7 for HH-102, Ambient	: t ₁ : 23.7 °C, t ₂ :	24.0 °C, condit	ion: locking m	oving part	
Fan motor winding(Main)	919	1351.8	121.3	145.3	215
Fan motor winding(Aux.)	1149	1726.2	119.4	153.4	215
Sync.motor winding	1151	1551.3	89.5	113.5	165
Clause 19.7 for HH-102, Ambient open circuit	: t ₁ : 23.9 °C, t ₂ :	24.0 °C, condit	ion: locking m	oving part and c	apacitor
Fan motor winding(Main)	919	1338.7	117.9	141.9	215
Fan motor winding(Aux.)	1149	1711.9	126.5	150.5	215

	TABLE: Abnormal operation, temp	erature rises	P
Thermoco	puple locations:	Max. temperature rise measured, Δ T (K)	Max. temperature rise limit, Δ T (K)
Clause 19	9.7 for HH-101, Ambient: t_1 : 24.3 °C, t_2	: 22.3 °C, condition: locking mov	/ing part
Power co	rd junction point	6.1	150
Fan moto	r winding(Main)	112.2	Class 120, 215-25=190
Fan moto	r winding(Aux.)	117.1	Class 120, 215-25=190
Sync.mot	or winding	81.0	Class 120, 165-25=140
Plastic en	closure(inside, near fan motor)	86.3	CI.30
Test corn	er	4.6	150
Clause 19 open circu	9.7 for HH-101, Ambient: t_1 : 24.2 °C, t_2 uit	: 24.0 °C, condition: locking mov	ving part and capacitor
Power cord junction point			
Power co		4.7	150
		4.7 108.9	
Fan moto	rd junction point		Class 120, 215-25=190
Fan moto Fan moto	rd junction point r winding(Main)	108.9	Class 120, 215-25=190
Fan moto Fan moto	rd junction point r winding(Main) r winding(Aux.) nclosure(inside, near fan motor)	108.9 113.5	Class 120, 215-25=190 Class 120, 215-25=190
Fan moto Fan moto Plastic en Test corne	rd junction point r winding(Main) r winding(Aux.) nclosure(inside, near fan motor)	108.9 113.5 76.8 3.2	Class 120, 215-25=190 Class 120, 215-25=190 Cl.30 150
Fan moto Fan moto Plastic en Test corn Clause 19	rd junction point r winding(Main) r winding(Aux.) iclosure(inside, near fan motor) er	108.9 113.5 76.8 3.2	Class 120, 215-25=190 Class 120, 215-25=190 Cl.30 150
Fan moto Fan moto Plastic en Test corno Clause 19 Power col	rd junction point r winding(Main) r winding(Aux.) iclosure(inside, near fan motor) er 9.7 for HH-102, Ambient: t ₁ : 23.7 °C, t ₂	108.9 113.5 76.8 3.2 : 24.0 °C, condition: locking mov	Class 120, 215-25=190 Class 120, 215-25=190 Cl.30 Cl.30
Fan moto Fan moto Plastic en Test corno Clause 19 Power con Fan moto	rd junction point r winding(Main) r winding(Aux.) closure(inside, near fan motor) er 9.7 for HH-102, Ambient: t ₁ : 23.7 °C, t ₂ rd junction point	108.9 113.5 76.8 3.2 : 24.0 °C, condition: locking mov	Class 120, 215-25=190 Class 120, 215-25=190 Cl.30 150 ving part 150

 \bigcirc

Reference No.: WTF21F07067071J

Page 79 of 84

IEC	60335-2-80
-----	------------

Plastic enclosure(inside, near fan motor)	86.8	CI.30
Test corner	3.6	150
Clause 19.7 for HH-102, Ambient: t_1 : 23.9 °C, t_2 : 24. open circuit	0 °C, condition: locking	moving part and capacitor
Power cord junction point	4.7	150
Fan motor winding(Main)	107.7	Class 120, 215-25=190
Fan motor winding(Aux.)	116.3	Class 120, 215-25=190
Plastic enclosure(inside, near fan motor)	78.1	Cl.30
Test corner	3.2	150

24.1 TA	BLE: Critical compor	nents information	トールーパ		Р	
Object / part No	. Manufacturer/ Type / mode trademark		Technical data	Standard	Mark(s) of conformity ¹⁾	
Power cord	Guangdong Yongrui Cable Technology Co., Ltd	H03VV-F	4G0.5mm ²	EN 50525-2-11	VDE 40021527	
Alternative	Various	H03VV-F	4G0.5mm ²	EN 50525-2-11	VDE approved	
Closed-end connector	HEAVY POWER CO LTD	CE1, CE2	300V, 150℃	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance UL E113650	
Alternative SHENZHEN HONGYU ELECTRONIC CO LTD		HY-CE1, HY- CE2	105°C, 300V	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance UL E314734	
Motor running JIANGMEN capacitor for GLOBAL HH-101 ELECTRONIC CO., LTD		CBB61F	450V~, 0.62uF, T85, S3	IEC/EN 60252-1	TUV R 50277584	
Alternative Guangdong Fengming Electronic Tech. Co., Ltd.		CBB61-P2	450V~, 0.62µF, T85, P2/S3	IEC/EN 60252-1	TUV R 50163114	
Motor running capacitor forJIANGMEN GLOBALHH-102ELECTRONIC CO., LTD		CBB61F	450V~, 0.82uF, T85, S3	IEC/EN 60252-1	TUV R 50277584	
Alternative Guangdong Fengming Electronic Tech. Co., Ltd.		CBB61-P2	450V~, 0.82µF, T85, P2/S3	IEC/EN 60252-1	TUV R 50163114	

Page 80 of 84



IEC 60335-2-80

		1 10	N 18 18		
Notor for HH-Jiangmen Jinling01Ventilating FanManufacture Ltd.		YPS-APC15- 2-1DE	220-240V~, 50Hz, 24W, Class 120(E)	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance
Motor for HH- 102	- J - J		220-240V ~ , 50Hz, 28W, Class 120(E)	z, 28W, IEC/EN 60335-2-	
Motor protector	Zhangzhou Aupo Electronics Co., Ltd.	A12-F	250V~, 2A, Tf145°C	IEC/EN 60691	VDE 40008720
Alternative	Zhongshan Xiaolan Huasheng Heat Protection Equipment Co., Ltd.	RH 145	250V∼, 2A, Tf145°C	IEC/EN 60691	VDE 40031335
Sync motor	Jiangmen Jinling Ventilating Fan Manufacture Ltd	1D	240V~, 50Hz, 3W, Class 120(E)	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance
Plastic enclosure	NINGBO LG YONGXING CHEMICAL CO., LTD.	HI-121H	ABS, HB	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance UL E203955
Alternative	CHINA PETROLEUM & CHEMICAL CORP. MAOMING COMPANY	Т30	PP	IEC/EN 60335-1 IEC/EN 60335-2- 80	Tested with appliance
Internal wire	FOSHAN CITY SHUNDE DISTRICT XINCHENGYING WIRE & CABLE CO LTD	1015	600V, 105℃, 22AWG		UL E356964
Alternative	Various	1015	600V, 105℃, 22AWG	- and and	UL approved

28.1 TABLE:	3.1 TABLE: Threaded part torque test								
Threaded part identification:		Diameter of thread (mm)	Column number (I, II, or III)	Applied torque	e (Nm)				
Screw for earthing terminal		3.2	н П	0.6	÷ .5				
Screw for fixed enclo	sure	3.5	51 51	0.8	46				

29.1	TABLE: Clearances				
State St	Overvoltage category		ant and an		

Page 81 of 84



IEC 60335-2-80

	5° 5° 5°		Type of ir	\$ 50 S		
Rated impulse voltage (V):	Min. cl (mm)	Basic (mm)	Supplementary (mm)	Reinforced (mm)	Functional (mm)	Verdict / Remark
330	0,2* / 0,5 / 0,8**	¢ - 3	8 <u>54</u> 58	- 36. - - 34		N
500	0,2* / 0,5 / 0,8**	- 27	- 1	÷ 5	÷	N
800	0,2* / 0,5 / 0,8**	್ರ್	. S S.	Se Se.	<u> </u>	N
1 500	0,5 / 0,8** / 1,0***		- 4	\$ - 5	<u></u>	N
2 500	1,5 / 2,0***	>2.0	>2.0	2 <u>2</u>	>2.0	Р
4 000	3,0 / 3,5***	-		>3.5	5 -55	P
6 000	5,5 / 6,0***	S - 3	5. 167 - 46.		2 - A.	N
8 000	8,0 / 8,5***		. A. S	19 J.	, ser .	N
10 000	11,0 / 11,5***				4	N

Supplementary information:

*) For tracks on printed circuit boards if pollution degree 1 and 2
**) For pollution degree 3
***) If the construction is affected by wear, distortion, movement of the parts or during assembly

29.2	TABLE:	Creepa	age dista	ances, b	asic, supp	olementa	ary and	reinforced	insula	tion		Р
Working voltage (V):		Y			eepage dis (mm) ollution de					لي السري فرر		5 5 5
-48		1	1.2	2	de.	500	3	8 - S.	Туре	of insu	lation	
5	5 .	× .	M	aterial g	roup	Ma	Material group			d.	de la	5
	e		<u></u>	I	IIIa/IIIb	۳T	<u>п</u> ,	IIIa/IIIb*	B**	S**	R**	Verdict
<	50	0,18	0,6	0,85	1,2	1,5	1,7	1,9			<u></u>	Ň
\leq	50	0,18	0,6	0,85	1,2	1,5	1,7	1,9		- 20		Ν
<	50	0,36	1,2	1,7	2,4	3,0	3,4	3,8		_		Ν
1	25	0,28	0,75	1,05	1,5	1,9	2,1	2,4		_	_	Ν
1	25	0,28	0,75	1,05	1,5	1,9	2,1	2,4	<u></u>	5	<u></u>	N
1	25	0,56	1,5	2,1	3,0	3,8	4,2	4,8		_	A	Ν
2	50	0,56	1,25	1,8	2,5	3,2	3,6	<u>4,0</u>	>4.0		×	Р
2	50	0,56	1,25	1,8	2,5	3,2	3,6	<u>4,0</u>		>4.0	2	Р
2	50	1,12	2,5	3,6	5,0	6,4	7,2	<u>8,0</u>	1		>8.0	Р
4	00	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3	d			N
4	00	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3	_	-		Ν
4	00	2,0	4,0	5,6	8,0	10,0	11,2	12,6	¢	<u>e</u>	>12. 6	Ρ
5	00	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0			. <u></u>	Ň

Reference No.:	WTF21F07067071J
----------------	-----------------

Page 82 of 84 IEC 60335-2-80



				120 000	00 2 00						
500	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0	_			N
500	2,6	5,0	7,2	10,0	12,6	14,2	16,0		_	100	N
>630 and ≤800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0	- 2	d	<u></u>	Ň
>630 and ≤800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0	- 31-	- 20	_	N
>630 and ≤800	3,6	6,4	9,0	12,6	16,0	18,0	20,0	4		÷	N
>800 and ≤1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5		_		N
>800 and ≤1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5	<u>52</u>	5		Ν
>800 and ≤1000	4,8	8,0	11,2	16,0	20,0	22,0	25,0	_	_	1	Ν
>1000 and ≤1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0			<u></u>	N
>1000 and ≤1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0			÷	N
>1000 and ≤1250	6,4	10,0	14,2	20,0	25,0	28,0	32,0	<u>_</u>		3	Ν
>1250 and ≤1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	15	_		N
>1250 and ≤1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	_	27		N
>1250 and ≤1600	8,4	12,6	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0	<u>(</u>	1	. 5°	N
>1600 and ≤2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0				N
>1600 and ≤2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0		×	<u></u>	N
>1600 and ≤2000	11,2	16,0	22,0	32,0	40,0	44,0	50,0		_	de	N
>2000 and ≤2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25,0	28,0	32,0	. S.	_		N
>2000 and ≤2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25,0	28,0	32,0				N
>2000 and ≤2500	15,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	64,0	×	<u>s</u>	48	N
>2500 and ≤3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0	d-	÷-	5	Ν
>2500 and ≤3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0				N
>2500 and ≤3200	20,0	25,0	36,0	50,0	64,0	72,0	80,0		-	5	N
>3200 and ≤4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0				Ν
>3200 and ≤4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0	2	5		N
>3200 and ≤4000	25,0	32,0	44,0	64,0	80,0	90,0	100,0				Ν
>4000 and ≤5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0			32	Ň
>4000 and ≤5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0		á.	7	Ν
>4000 and ≤5000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	112,0	126,0			×	Ν
>5000 and ≤6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0	1	_	d	N
>5000 and ≤6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0	<u></u>	300		Ν
>5000 and ≤6300	40,0	50,0	72,0	100,0	126,0	142,0	160,0	_	_	. 3	N
>6300 and ≤8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0		_		Ν
>6300 and ≤8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0	<u></u>	50		Ň
>6300 and ≤8000	50,0	64,0	90,0	126,0	160,0	180,0	200,0		—		N
>8000 and ≤10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0	.3			N

Page 83 of 84

IEC 60335-2-80

>8000 and ≤10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0	5	di.	4	Ν
>8000 and ≤10000	64,0	80,0	112,0	160,0	200,0	220,0	250,0		-		Ν
>10000 and ≤12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	5	st	<u></u>	Ň
>10000 and ≤12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0				Ν
>10000 and ≤12500	80,0	100,0	142,0	200,0	250,0	280,0	320,0	4			N

Supplementary information:

^{*)} Material group IIIb is allowed if the working voltage does not exceed 50 V $^{**)}$ B = Basic insulation, S = Supplementary insulation, R = Reinforced insulation

Remark: Lacquered conductors of windings are considered to be bare conductors, but creepage distances need not be greater than the associated clearance specified in Table 16 taking into account 29.1.1.

	Working voltage (V): Creepage distance (mm)								F
	dr.	de la compañía de la	5		ollution de	egree	8	1999 - C.	
	5 ⁵⁶ - 5 ⁵	1		2		1	3	5 5	and and and
de	1. 1	¢ .	Ма	aterial g	roup	Ma	aterial g	roup	
15 3	19 - 13 M	-34	- T	II	IIIa/IIIb	≥ 1	× II	IIIa/IIIb*	Verdict / Remark
≤1	10	0,08	0,4	0,4	0,4	1,0	1,0	1,0	N
5	0	0,16	0,56	0,8	1,1	1,4	1,6	1,8	Ν
12	25	0,25	0,71	1,0	1,4	1,8	2,0	2,2	N
25	50	0,42	1,0	1,4	2,0	2,5	2,8	<u>3,2</u>	Р
40	00	0,75	1,6	2,2	3,2	4,0	4,5	5,0	N S
50	00	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3	Ň
>630 ar	nd ≤800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0	N
>800 an	d ≤1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5	Ν
>1000 ar	nd ≤1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0	S N
>1250 ar	nd ≤1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	Ν
>1600 ar	nd ≤2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0	Ν
>2000 ar	nd ≤2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25,0	28,0	32,0	Ν
>2500 ar	nd ≤3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0	N S
>3200 ar	nd ≤4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0	N
>4000 ar	nd ≤5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0	N
>5000 ar	nd ≤6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0	6 N 6
>6300 ar	nd ≤8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0	Ν
>8000 an	d ≤10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0	N
>10000 ar	nd ≤12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	N

Page 84 of 84

IEC 60335-2-80



Supplementary information:

 $^{*)}$ Material group IIIb is allowed if the working voltage does not exceed 50 V

30.1 TABLE: Ball Pressure Test of Thermoplastics							Р
Allowed imp	ression diamete	r (mm)			2.0	1.5	5-5
Object/ Part	No./ Material	Test (°C)	temperature	Impression (mm)	diameter	Allowed diameter (mm)	impression
Plastic enclo	osure	de la	112	1.4	18 ²⁷ 18	2.0	
Sync.motor	bobbin	5 5	125	0.6		2.0	5

30.2	TABLE: Glov	slow wire test(GWT)°C and Needle- flame test (NFT)							P
Part		550	650		7	750		Needle-	verdict
		1.00	ti(s)	te(s)	ti(s)	te(s)	. 5 ⁰	flame test (NFT)	55
Plastic enclo	sure	P	\$ - \$	4	32	S			Р
Sync.motor b	oobbin	S. – S.	0	0		14°	<u></u>	5° - 5°	Р
Motor runnin	g capacitor	8-5	0	0	з ^с «				Р
Closed-end of	connector		0	0	JU	S - 3		5 L	Р
	the time between the ti	•					•	ned;	and and

===== End of Report ======

Page 1 of 12

 \bigcirc

IEC 60335-2-80 - Attachment

Clause	Requirement + Test

Result - Remark

Verdict

and a car	ATTACHMENT TO TEST RE IEC 60335-1 EUROPEAN GROUP DIFFERENCES AND NA Household and similar electrical applia Part 1: GENERAL REQUIRE	TIONAL DIFFERENCES
Differen	ces according to : A14:2019 + A2:2019 EN 62233:2008 + AC:2008	14 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 +
Attachm	ent Form No : EU_GD_IEC60335_1X	at the set when all
Attachm	ent Originator: Nemko AS	
Master A	Attachment: 2019-09-24	
	ht © 2019 IEC System for Conformity Testing and Ce , Geneva, Switzerland. All rights reserved.	rtification of Electrical Equipment
5 S	CENELEC COMMON MODIFICATIONS (EN)	v 10 10 15 15 17
6.1	Delete "class 0" and "class 01"	Р
7.1	Single-phase appliances to be connected to the supply mains: 230 V covered	and an end of the second se
	Multi-phase appliances to be connected to the supply mains: 400 V covered	N
7.12	The instructions include the substance of the followi	ng: P
	- this appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved	P
te s	- children shall not play with the appliance	P
	- cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision	Р
8.1.1	Also test probe 18 of EN 61032 is applied	P
and the	The appliance being in every possible position during the test, except that	P
3	appliances normally used on the floor and having a mass exceeding 40 kg are not tilted	N
8	The force on the probe in the straight position is increased to 10 N when probe 18 is used	Р
	When using test probe 18 the appliance is fully assembled as in normal use without any parts removed, and	P
de la	parts intended to be removed for user maintenance are also not removed	P

Page 2 of 12



	e No.: WIFZIF070070713 Fage 2 0112		
S. 1997	IEC 60335-2-80 – Attachm	nent	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
8.1.3	Instead of test probe B, test probe 18 and test probe 13, for appliances other than those of class II, test probe 41 of IEC 61032 is applied with a force not exceeding 1 N to live parts of visibly glowing heating elements, all poles of which can be disconnected by a single switching action		N
8.2	Compliance is checked by inspection and by applying the test probes of EN 61032 in accordance with the conditions specified in 8.1.1	· ser ser ser .	Р
and the s	Test probe B and probe 18 of EN 61032 are applied to built-in appliances and fixed appliances only after installation	and and and a second	Р
15.1.2	Appliances with an automatic cord reel tested with the cord in the most unfavourable position so that the reeling of the wet cord may affect electrical insulation during operation, the cord not being dried before reeling	ent and and and and	N
20.2	For appliances having dangerous moving parts, due to their working function, e.g. the needle of a sewing machine, tools of kitchen machines or the blade of an electrical knife, full protection is not possible for performing their intended use	Mounting at high level	N
	When using a test probe similar to test probe B of EN 61032, having a circular stop face and applied with a force of 5N, the accessories and detachable covers are removed	E Car an	N
100	When using test probe 18 it is applied with a force of 2,5N on the appliance fully assembled	Sector Sector Sector	N
22.12	Other parts intended to be detached during use, maintenance or cleaning (e.g. batteries, battery covers, lids, attachments, steam nozzles) are not considered as parts providing a similar function as handles, knobs, grips, levers	and and areas and a second at	N
22.17	The requirement is not applicable to built-in appliances	at and and wind	N
24.1	Components comply with the safety requirements specified in the relevant EN standards as far as they reasonably apply	with such such	Р
19 ⁶⁶ 1	Motors are not required to comply with EN 60034-1, but tested as part of the appliance according to this standard	and and and a second	Р
	Relays are tested as part of the appliance according to this standard	and and a second and	Ν
1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 - 1980 -	Relays may be alternatively tested to EN 60730-1 and the additional requirements in EN 60335-1	and and and and	N
- Sections	The requirements of Clause 29 of this standard apply between live parts of components and accessible parts of the appliance	and and and and a	Р

Page 3 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
and	Components may comply with the requirements for clearances and creepage distances for functional insulation as specified in the relevant component standard	and a second and a second as	Ρ
50° 455 * 50	The requirements of 30.2 of this standard apply to parts of non-metallic material in components including parts of non-metallic material supporting current-carrying connections inside components	یو سکتو و مکتور مکتور در محکو مکتور مکتور م	Ρ
and the	Components that have not been tested and shown to comply with the EN standard for the relevant component are tested according to the requirements of 30.2 of this standard	and and a second and	Ρ
narten sek	Components that have been tested and shown to con requirements in the EN standard for the relevant com provided that:		Ρ
5°	- the severity specified in the component standard is not less than the severity specified in 30.2, and	at another and the advice and	P
and the	- the test report for the component states the values of $t_{\rm e}$ and $t_{\rm i}$ acc. to EN 60695-2-11	and and and and and	Р
	If the above two conditions are not satisfied, the component is tested as part of the appliance	when when we want and	Р
e ^{nt} si	Power electronic converter circuits are not required to comply with EN 62477-1, but tested as part of the appliance according to this standard	at and a super start	Ν
and Andrew Andrew	Unless components have been tested and found to comply with the relevant EN standard for the number of cycles specified, they are tested in accordance with 24.1.1 to 24.1.9	and a second and a second and a second	Ρ
	For components mentioned in 24.1.1 to 24.1.9, no additional tests specified in the relevant EN standard for the component are necessary other than those specified in 24.1.1 to 24.1.9	and and and a second	Ρ
	Components that have not been tested and found to comply with the relevant EN standard, and		Ρ
	components that are not marked or not used in accordance with their marking,	- and and and and	Р
	are tested in accordance with the conditions occurring in the appliance, the number of samples being that required by the relevant standard		P
andra andra Antonia Antonia	Lamp-holders and starter-holders that have not been tested and found to comply with the relevant EN standard are tested as a part of the appliance and additionally comply with the gauging and interchangeability requirements of the relevant EN standard under the conditions occurring in the appliance	2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010 - 2010	N

Page 4 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
and and a second	Where the relevant EN standard specifies these gauging and interchangeability requirements at elevated temperatures, the temperatures measured during the tests of Clause 11 are used	and and and and	P
ندی می اور می میرو میرو	There are no additional tests specified for nationally standardized plugs such as those detailed in IEC/TR 60083 or connectors complying with the standard sheets of EN 60320-1 and EN 60309, unless they are specifically mentioned in the text of this standard	and and and and and	N
، ^م لکوی کور ^{می} کردی	Plugs and socket-outlets and other connecting devices of interconnection cords are not interchangeable with plugs and socket-outlets listed in IEC/TR 60083 or IEC 60906-1, or	andre andre andre i	N
ىكى يەرىپى ئىكىنى	with connectors and appliance inlets complying with the standard sheets of EN 60320-1, if	t star star st	N
5 .5 th	direct supply to these parts from the supply mains gives rise to a hazard	a a de	N
15	For plugs used in CENELEC countries Annex ZH applies		N
24.1.7	When the remote operation of the appliance is via a telecommunication network, the relevant standard for the telecommunication interface circuitry in the appliance is EN 41003	all and and a	N
and and a start	Compliance with Clause 8 of this standard is not impaired by connecting the appliance to a device covered by EN 41003	and said and	N
24.Z1	Type S2 and S3 capacitors according to EN 60252- 1 are not required to undergo the testing as required by 30.2.2 and 30.2.3.1	survey souther souther	N
25.1	Plugs and pins for insertion into socket outlets follow the relevant standards sheets in Annex ZH	and and a sector of	N
25.7	Rubber sheathed cords (60245 IEC 53) are not suitable for appliances intended to be used outdoors, or	and and the second second	N
1987 1987	when they are liable to be exposed to significant amount of ultraviolet radiation	and and another and	N
25.25	Instead of IEC/TR 60083, dimensions of the pins and engagement face of plugs of appliances that are inserted into socket-outlets are in accordance with the dimensions of the relevant plug standard	and a second and a	N
	Common plugs and socket-outlets types in CENELEC countries as shown in Annex ZH	and and an	N
26.11	Conductors connected by soldering are not considered to be positioned or fixed so that reliance is not placed upon the soldering alone to maintain them in position,	and and and and	P
S.C.	unless they are held in place near the terminals independently of the solder	a a st	N

Page 5 of 12



10 10	a No WTF2TF070670713 Page 5 01 12		
S	IEC 60335-2-80 – Attachm	nent	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
29.3.Z1	Appliance constructed so that if there is a possibility of damaging the insulation during installation, the insulation withstands the scratch and penetration test of 21.2	and and and and	N
32	Compliance regarding electromagnetic fields is checked according to EN 62233	Sat and a survey and	Р
Annex I, 19.I.101	The appliance is supplied at rated voltage and operated under normal operation with each of the fault conditions specified	where we want	N
3 ⁵⁷ 3	The duration of any of the tests is as specified in 19.7	and the second second	N
ZA	ANNEX ZA (NORMATIVE) SPECIAL NATIONAL CONDITIONS (EN)	and and and and a	Р
1 5	Denmark, Sweden, Norway and Finland	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	e P
7.12.8	The maximum inlet water pressure is at least 1,0 MPa:	and and and	N
36.	Norway	and and show	P
19.5	The test is also applicable to appliances intended to be permanently connected to fixed wiring	and and and	N
15 1	Norway		Р
22.2	The second paragraph of this subclause, dealing with single-phase, permanently connected class I appliances having heating elements, is not applicable due to the supply system		N
, st	Denmark	1 1 1	P
22.47	The maximum inlet water pressure is at least 1,0 MPa:	alarite start start	N
18 N	Ireland and United Kingdom	5 5 5 5	Р
25.8	In the table, the line >10 A and ≤16 A is replaced wit	h:	. N
S. 197	> 10 and \leq 13 1,25 (1,0) ^b	5 5 5 S	N
5 . J	> 13 and \leq 16 1,5 (1,0) ^b	1 1 2	N
ZB	ANNEX ZB (INFORMATIVE) A-DEVIATIONS	and any are	Р
S 4	Ireland	S 5 8	P
25.1 and 25.25	These regulations apply to all plugs for domestic use at a voltage of not less than 200 V and in general allow only plugs complying with I.S. 401:1997, or equivalent, to be fitted to domestic appliances	and and a such as	N
	United Kingdom		Р
25.1 and 25.25	These regulations apply to all plugs for domestic use at a voltage of not less than 200 V and in general allow only plugs to BS 1363 to be fitted to domestic appliances.	andre andre andre	N

Page 6 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	It also allows plugs to BS 4573 and EN 50075 to be fitted to shavers and toothbrushes	and a start and a start	N
zc	ANNEX ZC (NORMATIVE) NORMATIVE REFERENCES TO INTERNATIONAL F CORRESPONDING EUROPEAN PUBLICATIONS	PUBLICATIONS WITH THEIR	N
et and	A list of documents referred to in the text of this standard in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document	- and and and and	N
ZD	ANNEX ZD (INFORMATIVE) IEC and CENELEC CODE DESIGNATIONS FOR F		Р
	List of IEC and CENELEC code designations for flexible cords	a a a a	Р
ZE	ANNEX ZE (INFORMATIVE) SPECIFIC ADDITIONAL REQUIREMENTS FOR AF INTENDED FOR COMMERCIAL USE	PLIANCES AND MACHINES	N
7.1	Business name and full address of the manufacturer and, where applicable, his authorized representative:	and and and and	N
10	Model or type reference:	1 1 1 1 C	Ν
h. s	Serial number, if any		Ν
5°	Production year	15 - 1 - 1 - 5 - 5 - 5 - 5 - 5 - 5 - 5 -	N
	Designation of the appliance:		Ν
7.12	Instructions provided with the appliance so that the appliance can be used safely	and a second second second	Ν
5	The instructions contain at least the following information	ation:	Ν
and and a second	- the business name and full address of the manufacturer and, where applicable, his authorized representative	and and and and	N
	- model or type reference of the appliance as marked on the appliance itself, except for the serial number	and and another where we	N
t second	- the designation of the appliance together with its explanation in case it is given by a combination of letters and/or numbers	which which which which	N
1997 - 18 1997 - 18	- the general description of the appliance, when needed due to the complexity of the appliance	wheel and a mark a sure	Ν
5.00°	- specific precautions required during installation, operation, adjusting, user maintenance, cleaning, repairing or moving	and share share share	N
999 999 997 10	- when needed drawings, diagrams, descriptions and explanations necessary for the safe use and user maintenance of the appliance	and and a second and and	N
	- the possible reasonably foreseeable misuse and, whenever relevant, a warning against the effects it may have on the safe use of the appliance	and and and and	N

Page 7 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	The words "Original instructions" appear on the language version(s) verified by the manufacturer or by the authorized representative	and and and and a	N
sat yasa t	When a translation of the original instructions has been provided by a person introducing the appliance on the market; the meaning of the sentence "Translation of the original instructions" appear in the relevant instructions delivered with the appliance		N
4922 ⁴⁰⁵ 49	The instructions for maintenance/service to be done by specialized personnel, mandated by the manufacturer or the authorized representative may be supplied in only one Community language which the specialized personnel understand	and a second and a second and	N
rat spirit	The instructions indicate the type and frequency of inspections and maintenance required for safe operation including the preventive maintenance measures	at and and and and	N
7.12.ZE1	If needed for specific appliances, the following inform	nation to be given:	Ň
2	- on use, transportation, assembly, dismantling when out of service, testing or foreseeable breakdowns, if these operations have consequences on stability of the appliance in order to avoid overturning, falling or uncontrolled movements of the appliance or of its component parts	in the second se	N
	- on how to maintain adequate mechanical stability when in use, during transportation, assembly, dismantling, scrapping and any other action involving the appliance	AND AND AND AN AN	N
and the state	- on the protective measures to be taken by the user, including, where appropriate, the personal protective equipment to be provided	and which which which	N
r ser Ser	- on the operating method to be followed in the event of accident or breakdown; if a blockage is likely to occur the operating method to safely unblock the appliance	and and and and and	N
Service of	- on the specifications on the spare parts to be used, when these affect the health and safety of the operator	and and and and and	N
Sector and	- on airborne noise emissions, determined and decla relevant Part 2, which includes:	ared in accordance with the	N
in and	- the A-weighted emission sound pressure level at workstations, where this exceeds 70 dB(A);	and a second second as	N
	 where this level does not exceed 70 dB(A), this fact is indicated 	and when when an	N

Page 8 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
and and	- the peak C-weighted instantaneous sound pressure value at workstations, where this exceeds 63 Pa (130 dB in relation to 20 μPa)	and and and are and	N
ser aver e aser	- the A-weighted sound power level emitted by the machinery, where the A-weighted emission sound pressure level at workstations exceeds 80 dB(A)	and and and and and	N
7.12.ZE2	The instructions include a warning to disconnect the appliance from its power source during service and when replacing parts	and and and and	N
yand yan San san	If the removal of the plug is foreseen, it is clearly indicated that the removal of the plug is such that an operator can check from any of the points to which he has access that the plug remains removed	and another and and	N
a section of	If this is not possible, due to the construction of the appliance or its installation, a disconnection with a locking system in the isolated position is provided	and and and and a	N
19.11.4.8	The appliance continues to operate, without causing any hazard to the user, from the same point in its operating cycle at which the voltage fluctuation occurred, or	and and and and and	N
<u> </u>	a manual operation is required to restart it	in the second	N
20.1	Appliances and their components and fittings have adequate mechanical stability during transportation, assembly, dismantling and any other action involving the appliance	and a set of the	N
20.2	Dangerous moving transmission parts safeguarded either by design or guards		N
ger ger de de	When guards are used, they are fixed guards, interlocking movable guards or protective devices	and and and and	N
and a second	Moving parts directly involved in the function of the a made completely inaccessible fitted with:	appliance which cannot be	N
	 fixed guards or interlocking movable guards preventing access to those sections of the parts that are not used in the work, and 	SPACE SPACE SPACE SP	N
197 - 4 197 - 19	 adjustable guards restricting access to those sections of the moving parts where access is necessary 	and and and and	N
8 - B	Interlocking movable guards used where frequent access is required	and an at	N
21.1	Appliances and their components and fittings have adequate mechanical strength and is constructed to withstand such rough handling that may be expected in normal use, during transportation, assembly, dismantling, scrapping and any other action involving the appliance	and	N

Page 9 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
22.ZE.1	For appliances provided with a seat, the seat gives adequate stability	and and and	N
	The distance between the seat and the control devices capable of being adapted to the operator	and and and a	N
22.ZE.2	For appliances provided with separate devices for the start and the stop functions, the stop function is unambiguously identifiable and does always override the start function	and and and and and	N
and a	For appliances provided with one device performing the start and the stop function, the stop function is unambiguously identifiable and does always override the start function	and and and and	N
22.ZE.3	Appliances designed in such a way that incorrect mounting is avoided, if this can lead to an unsafe situation	and and and a	N
	If this is not possible, information on the correct mounting is given directly on the part and/or the enclosure		N
22.ZE.4	Where the weight, size or shape prevents appliances from being moved manually, they are fitted with attachments for lifting gear, or	and a second second	N
	so designed that they can be fitted with such attachments, or	74 - 1 S S	N
	be shaped in such a way that standard lifting gear can easily be used		N
	Appliances to be moved manually are constructed or equipped so that they can be moved easily and safely	and an are and	N
22.ZE.5	The fixing systems of fixed guards which prevent access to dangerous moving transmission parts only removable with the use of tools	and another second of	N
	If such guards have to be removed by the user for routine cleaning or maintenance their fixing systems remain attached to the fixed guards or to the machine after removal	and and and and and	N
	Where possible, guards are incapable of remaining in place without their fixings	an an an	N
	This does not apply if, after removal of the screws, or if the component is incorrectly repositioned, the appliance becomes inoperative	an an an Ar An Stra	N
14 13	Movable guards are interlocked		N
and Sector	The interlocking devices prevent the start of hazardous appliance functions until the guards are fixed in their position, and give a stop command whenever they are no longer closed	and and and and	N

Page 10 of 12



Clause Requirement + Test Result - Remark Verdict

بر المراجع	Where it is possible for an operator to reach the danger zone before the risk due to hazardous appliance functions has ceased, movable guards associated with a guard locking device in addition to an interlocking device that:	N
5.00 .5	- prevents the start of hazardous appliance functions until the guard is closed and locked, and	Ν
et and	- keeps the guard closed and locked until the risk of injury from the hazardous appliance functions has ceased	N
de la	Interlocking movable guards remain attached to the appliance when open, and	N
ninter all	they are designed and constructed in such a way that they can be adjusted only by means of an intentional action	N
22.ZE.6	Interlocking movable guards designed in such a way that the absence or failure of one of their components prevents starting or stops the hazardous appliance functions	N
andre a	The guard is opened to the extent needed to cause the interlocking to operate and is then closed, the number of operations being defined in the specific Part 2	N
ندو مردی مر م مر	After this test any defect that may be expected in normal use is applied to the interlock system, including interruption of the supply, only one defect being simulated at a time	N
	After these tests the interlock system is fit for further use	N
22.ZE.7	Adjustable guards restricting access to areas of the moving parts strictly necessary for the work are:	N
an sa	- adjustable manually or automatically, depending on the type of work involved, and	N
5°	- readily adjustable without the use of tools	N
22.ZE.8	In case of interruption, re-establishment after an interruption or fluctuation in whatever manner of the power supply, the appliance does not restart	N
andra a Linde and	However, automatic restarting of the operation is allowed if the appliance may continue to operate, without causing any hazard to the user, from the same point in its operating cycle at which the voltage interruption or fluctuation occurred	N
22.ZE.9	Appliances fitted with means to isolate them from all energy sources	Ν
	Such isolators are clearly identified, and	Ν
1997 - 19	they are capable of being locked if reconnection endanger persons	N

Page 11 of 12



Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
میں بیک الد	After the energy source is disconnected, it is possible to dissipate any energy remaining or stored in the circuits of the appliance without risk to persons		N
ZF	ANNEX ZF (INFORMATIVE) CRITERIA APPLIED FOR THE ALLOCATION OF F STANDARDS IN THE EN 60335 SERIES UNDER L		Р
and Ar	List of standards under CENELEC/TC61 with the allocation under the LVD (Low Voltage Directive) or the MD (Machinery Directive):	LVD	Р
ZG	ANNEX ZG (NORMATIVE) UV APPLIANCES	and the second second	N
	The following modifications to this standard apply to appliances having UV emitters	and and and and	N
an a	This annex is not applicable to appliances covered by the scopes of IEC 60335-2-27, IEC 60335-2-59 or IEC 60335-2-109	and and and and and	N
7.12.ZG	The instructions for appliances incorporating UVC emitters include the substance of the following: WARNING — This appliance contains a UV emitter. Do not stare at the light source	and and and and and an	N
32	For appliances incorporating UV emitters the manufacturer delivers a declaration providing evidence that the plastic material exposed to the radiation is UV resistant	at for a sure .	N
ZH	ANNEX ZH (INFORMATIVE) Common plug and socket-outlet types in CENELEC countries		N
	In general, supply cords of single-phase appliances exceeding 16 A are fitted with a plug complying with		N
	- for class I appliances or class II appliances with functional earth, standard sheet EU2, EU3 or EU4	and and and and and	N
18 16 - 18	- for class II appliances, standard sheet EU5, EU6 or EU7	and any and a	N
48° 14	There are exemptions or differences in certain CENELEC countries	species service areas when	N
ZI	ANNEX ZI (INFORMATIVE) Information on the application of A11:2014 to EN 60335-1:2012 CENELEC CLC/TC 61(SEC)2096A		N
8 - 4 6 - 4	Clarification of the application of parts 2 in conjunction with the 2002 or 2012 version of EN 60335-1	and and and and	N
ZZA	ANNEX ZZA (INFORMATIVE) RELATIONSHIP BETWEEN THIS EUROPEAN STA OBJECTIVES OF DIRECTIVE 2014/35/EU [2014 O COVERED		Р
Wards all	This standard provides one means of conforming to safety objectives of Directive 2014/35/EU	not not not work	Р

Page 12 of 12



IEC 60335-2-80 – Attachment

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
1. J.S. 1.	Star Star Star I and	1 & 5 5	S (2)
er gelet er	When cited in the Official Journal under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZA.1 confers a presumption of conformity with the safety objectives of that Directive and associated EFTA regulations	and and and an and an	Р
	Compliance with this Part 1 when used together with the relevant Part 2 provides one means of conformity with the safety objectives	and and and and a	Ρ
ZZB	ANNEX ZZB (INFORMATIVE) RELATIONSHIP BETWEEN THIS EUROPEAN ST ESSENTIAL REQUIREMENTS OF DIRECTIVE 200 COVERED		N
9 ⁵⁰ - 3	This standard provides one means of conforming to essential requirements of EU Directive 2006/42/EC	and another and and	N
1997 - 1995 1995 - 1995 1995 - 1995 1995 - 1995	When cited in the Official Journal under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZB.1 confers a presumption of conformity with the essential requirements of that Directive and associated EFTA regulations	an annan annan annan a Martin annan annan an	N
and a Sub-sub	Compliance with this Part 1 when used together with the relevant Part 2 provides one means of conformity with the essential health and safety requirements		N
et and	ANNEX EN 62233:2008 + AC:2008 EMF- ELECTROMAGNETICS FIELDS	ي مير مور مور م	Р
. ste	The tested product also complies with the requirement	ents of EN 62233:2008	Р
2	Limit	Measured max. : 2.514%	Р

===== End of Attachment ======

Page 1 of 11

\bigotimes

Photo Documentation

Model: HH-102

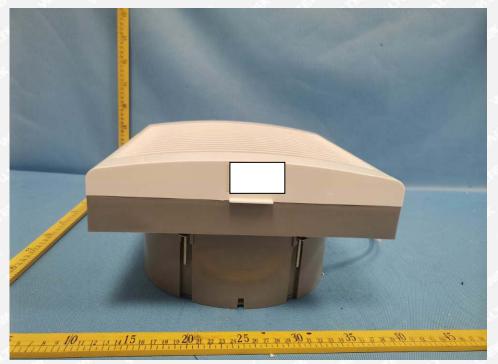


Photo 1



Photo 2

Page 2 of 11

\bigotimes



Photo 3



Photo 4

Page 3 of 11



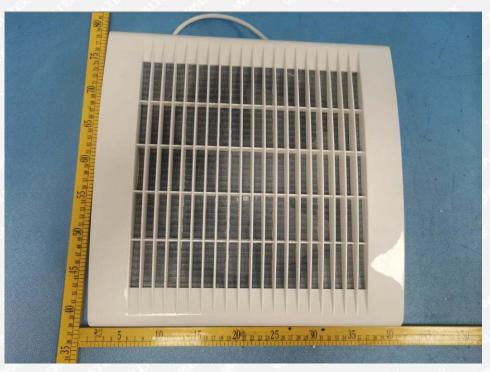


Photo 5

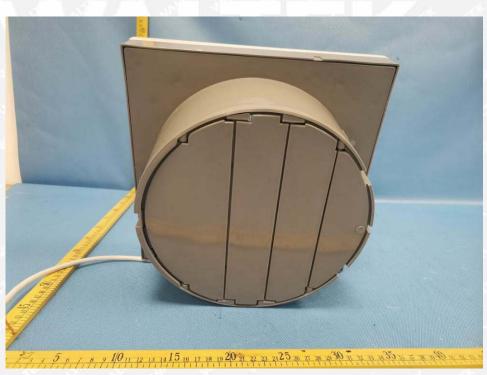


Photo 6

Page 4 of 11





Photo 7



Photo 8

Page 5 of 11

Photo Documentation

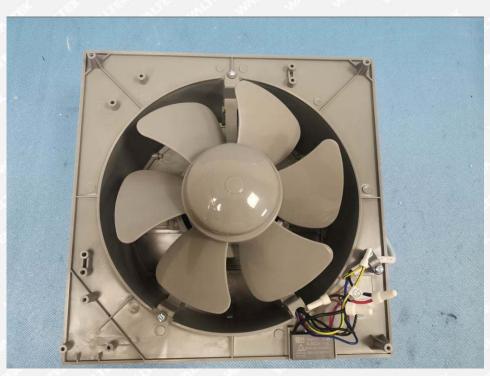


Photo 9

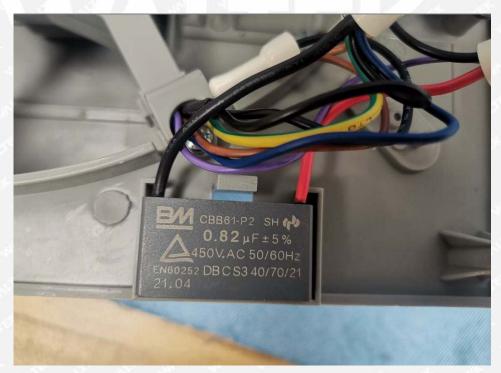


Photo 10

Page 6 of 11





Photo 11

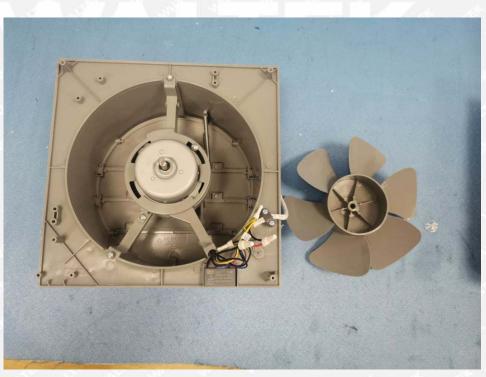


Photo 12

Page 7 of 11



Photo Documentation

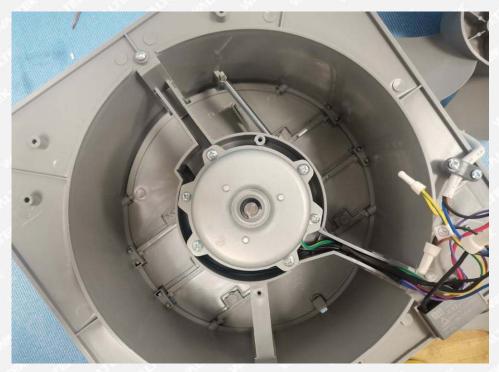


Photo 13

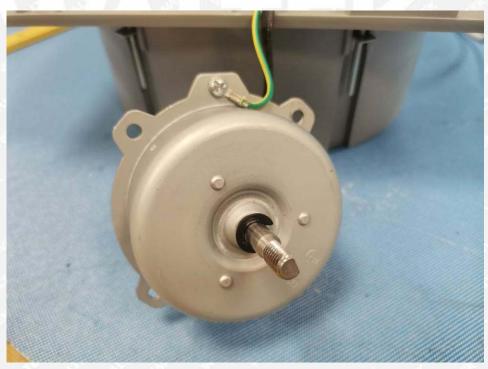


Photo 14

Page 8 of 11





Photo 15

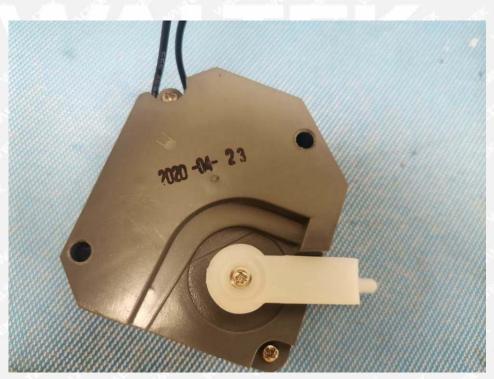


Photo 16

Page 9 of 11

\bigotimes

Photo Documentation



Photo 17

Model: HH-101



Photo 18

Page 10 of 11

\bigotimes

Photo Documentation



Photo 19

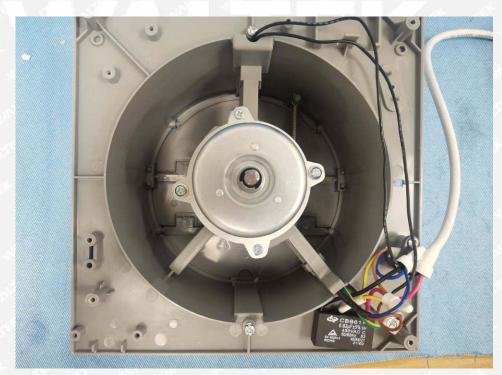


Photo 20

Page 11 of 11

\bigotimes

Photo Documentation



Photo 21

===== End of Photo ======